A Chassidisher
Derher
Хасидский взгляд на месяц

КАК СПЛАНИРОВАТЬ ЛЕТО ПО-ХАСИДСКИ

Инвестируйте в реальное будущее
ВЗГЛЯД РЕБЕ НА ОБУЧЕНИЕ ЖЕНЩИН ТОРЕ

Шавуот с нашими Ребе

Гаон и Хасид
НЕОБЫЧНАЯ ЛИЧНОСТЬ РАББИНА ШЛОМО-ЙОСЕФА ЗЕВИНАN

$5.95
0 177695 9
СИВАН 5779
НОМЕР 82 (159)
ИЮЛЬ 2019

Derher**Содержание**

СИВАН 5779
НОМЕР 82 (159)

12 **Шавуот с нашими Ребе**
С КЕМ ТЫ РАЗГОВАРИВАЕШЬ?

38 **Гений Торы и Хасид**
РАВВИН ШЛОМО ЙОСЕФ ЗЕВИН

30 **Хасидское лето**
НОВЫЙ ВЗГЛЯД

В каждом номере

4 **Уроки Сивана**
ИЗ УСТ РЕБЕ

6 **Шестнадцать вопросов на Раши**
ЖИТЬ С РЕБЕ — СИВАН 5741

11 **Спокойный сон**
ИЗ АРХИВА

24 **Направит Вас хорошим путем**
МИЦВА НАШЕГО ПОКОЛЕНИЯ

26 **Инвестировать в реальное будущее**
ТОЧКА ЗРЕНИЯ РЕБЕ

36 **Вкус нищеты**
ХАСИДСКАЯ ИСТОРИЯ

50 **Незамедлительный ответ**
РЕБЕ НАЙДЕТ, КАК ОТВЕТИТЬ

52 **На Исходе Шавуот 5723 публикуется впервые**
МОМЕНТЫ

На обложке:

В этом номере мы исследуем уникальный взгляд Ребе на лето по-хасидски.

A Chassidisher Derher is honored to feature unique and historic photos from Jewish Educational Media's Living Archive photo collection. The Living Archive is a project to preserve, and provide access to the video, audio, and photographic recordings of the Rebbe. These photos are copyright by JEM and are available at TheLivingArchive.org

jem The Living Archive

A Chassidisher Derher Magazine is a publication geared toward bochurim, published and copyrighted by **A Chassidisher Derher** under the auspices of **Vaad Hatmimim Haolami**.
All articles in this publication are original content.

Vaad Talmidei Hatmimim
Rabbi Tzvi Altein

Publisher
Rabbi Yossi Kamman

Editor in Chief
Rabbi Mendel Jacobs

Administration/Development
Rabbi Levi Kesselman
Rabbi Mendel Treitel

Editors
Rabbi Moshe Zaklikovsky
Rabbi Eliezer Zalmanov

Advisory Committee
Rabbi Mendel Alperowitz
Rabbi Dovid Olidort

Design
Rabbi Mendy Weg

Contributors
Rabbi Shmuly Avtzon · Rabbi Yanky Bell · Rabbi Yossi Bendet · Rabbi Koppel Chaiton · Rabbi Levi Dubov · Rabbi Tzemach Feller · Rabbi Yossi Feller · Rabbi Levi Greenberg · Rabbi Menachem Mendel Greenberg · Rabbi Mendy Greenberg · Rabbi Zevi Kaplan · Rabbi Levi Katz · Rabbi Levi Levertov · Rabbi Shmuly Levertov · Rabbi Mendel Misholovin · Rabbi Levi Raichik · Rabbi Mendy Shemtov

Photo Credits
Encyclopedia Talmudit · Jewish Educational Media · Kehot Publication Society · Library of Agudas Chassidei Chabad · Rabbinical College of Australia and NZ · Blesofsky family · Pinny Lew

Special Thanks to
Kehot Publication Society · Rabbi Chaim Shaul Brook · Rabbi Yossi Chitrik · Rabbi Levi Glitzenstein · Rabbi Mendel Gourarie · Rabbi Sholom Ber Levin · Rabbi Shmuel Lubecki · Rabbi Michoel Seligson · Rabbi Elkanah Shmotkin · Schabse Soffer · Rabbi Avraham D. Vaisfiche

Printed by
The Print House

Reproduction of any portion of this magazine is not permissible without express permission from the copyright holders, unless for the use of brief quotations in reviews and similar venues.

Submit your questions and comments:
(718) 305 6859, Feedback@Derher.org

To subscribe, order a copy, or access back issues visit us at **www.Derher.org**

נא לשמור על קדושת הגליון.

A Chassidisher Derher (ISSN 26411059) (USPS 21880) is published monthly by A Chassidisher Derher Inc, 784 Eastern Pkwy. Brooklyn, NY 11213. Subscription price $71 a year. Periodicals postage paid at Brooklyn, NY. POSTMASTER: Please send address changes to A Chassidisher Derher, 784 Eastern Pkwy. Brooklyn, NY 11213.

This magazine has been made possible

לזכות
הרה"ת ר' **שלום** וזוגתו מרת **שרה**
וילדיהם ישראל, ריסא, חי' מושקא, אמונה מלכה, ויעקב יהודה שיחיו
אייזיקוביץ

От редакции

Здоровый человек обычно не чувствует, насколько жизненно необходимы его телу воздух и пища. Он начинает это ощущать лишь в особых ситуациях.

Например: человек, который ныряет глубоко в воду, должен задержать свое дыхание на несколько минут. Когда, наконец, его голова снова показывается над водой, у него появляется очень сильное желание как можно скорее набрать полный глоток свежего воздуха. Лишь после этого он почувствует облегчение. Еще пример. Кто-то целый день постился. И вот приходит время, когда уже можно принимать пищу. В такой момент человек особенно остро ощущает, насколько его организму необходима еда.

Подобное происходит, когда много часов в день на протяжении всего учебного года используются не для Торы и *мицвот* [заповедей], а на изучение светских предметов и на другие занятия. Для *нешама* [еврейской души] эти часы подобны «посту» и потере дыхания, что вызывает у нее сильнейшие голод и жажду к Торе и мицвот, в гораздо большей мере, чем обычно.

Но вот наступает лето, и те драгоценные часы, во время которых нешама была лишена Торы и мицвот, посвящать учебе уже не обязательно. Это прекрасная возможность, чтобы освободившееся время позволить ей использовать для истинной жизни!

Очень хорошо, что летние каникулы наступают так своевременно — сразу после времени дарования нашей Торы, которое в свою очередь приходит после семи недель *Сфират Ѓаомер* [отсчета Омера]. Это помогает нам вспомнить те желание и предвкушение, которые чувствовали наши предки в ожидании *Матан Тора* [Дарования Торы] — после исхода из Египта. Размышление об этом безусловно увеличит ваше собственное стремление к изучению Торы и приведет к осознанию того, что «אשרינו מה טוב חלקינו», «как же мы счастливы, насколько же хороша наша доля», как вам повезло иметь возможность усердно изучать Тору, чувствовать это вдохновение на протяжении всего лета и сохранять его на протяжении всего следующего года.

Я обращаюсь к вам, сыновья и дочери Исраэля, сыновья Авраѓама, Ицхака и Яакова; дочери Сары, Ривки, Рахели и Леи, с искренней просьбой: пожалуйста, используйте предстоящее лето в этом духе. Пусть эти слова проникнут в ваши сердца и вдохновят вас на действие, наиболее эффективным и конкретным образом...

(Ребе в письме к ученикам и ученицам по всему миру,
Канун Шавуот 5734)

Поскольку наступило лето, в настоящем номере мы ознакомимся со взглядом Ребе на то, как провести его по-хасидски. Ведь это — время каникул, и значит, мы должны воспользоваться их расслабленной и спокойной атмосферой для того, чтобы укрепить здоровье наших еврейских душ, прибавляя в Торе и мицвот.

Желаем всем здорового лета с Торой,
принятой с радостью и проникновением.
Редакция
Сиван 5779, Семидесятый год лидерства Ребе.

ЗАСТАВИЛ ЛИ ВСЕВЫШНИЙ ЕВРЕЕВ ПРИНЯТЬ ТОРУ?

Шаббат недельной главы Насо, 12 Сивана 5725

В Талмуде [Шаббат 88а] сказано, что прежде, чем Всевышний даровал евреям Тору, он «подвесил гору над ними, как бочку». Это создало ситуацию, при которой у евреев появилась возможность «уйти от ответственности», заявить, что они были принуждены принять Тору.

Напрашивается вопрос. Если евреи радостно и охотно заявили *«наасе венишма»* [«сделаем, а потом поймем»] прежде чем над ними нависла гора, почему «проявление силы» со стороны Всевышнего вообще было необходимо?

Приводится на это следующий ответ: евреи охотно согласились изучать и соблюдать Письменную Тору, но принять Устную Тору их надо было заставить. Только много лет спустя, когда произошла история Пурима, они по собственному желанию приняли всю Тору.

Однако известно, что Устная Тора является объяснением Письменной Торы, и Письменную Тору невозможно правильно понять без Устной. Таким образом получается, что евреи наверняка приняли также и Устную Тору, когда сказали: *«Наасе венишма»*.

Объяснение находим в *галахе* [еврейском законе], в законах приобретения: «Человек не может приобрести то, чего не существует». Евреи должны были получить Устную Тору несколькими месяцами позднее, вместе со вторыми скрижалями. Поэтому они не могли принять ее во время Синайского откровения, как бы готовы они ни были. Письменная Тора была дарована менее чем через день, и евреи уже были на высоком духовном уровне, необходимом для ее получения. Поэтому, когда евреи объявили *«наасе венишма»*, они не имели возможности включить в свое обязательство Устную Тору.

Вот почему Всевышнему пришлось подвесить гору над их головами — для того, чтобы они приняли на себя Устную Тору, обязательство по которой они еще на себя не взяли.

לע"נ
הרה"ח ר' **יצחק נח** ע"ה בן האדמו"ר
משה מנחם מענדל מסלאנים ע"ה
סילווער
נלב"ע ח"י סיון ה'תשמ"ב

הרה"ת ר' **בנימין זאב** ע"ה בן יבלחט"א
הרה"ת ר' **אברהם יוסף** שיחי' **סילווער**
נלב"ע **כ"ב סיון ה'תשע"ג**
ת.נ.צ.ב.ה'

נדפס ע"י הרה"ת ר' **אברהם יוסף**
וזוגתו מרת **צבי' הינדא** שיחיו
סילווער

PHOTO: JEM/THE LIVING ARCHIVE / 004489

ЧЕГО ИСПУГАЛИСЬ РАЗВЕДЧИКИ?

Воскресенье недельной главы Шлах 5725*

К тому времени, как евреи готовились войти в Эрец Кенаан, Моше Рабейну был довольно хорошо с ними знаком. Он был их лидером и знал каждую черту их характера. Когда пришло время, чтобы отобрать *мераглим* [разведчиков], он выделил 12 наиболее подходящих для этой задачи мужчин, которые наверняка вернутся с позитивной оптимистической точкой зрения на Землю и способность евреев покорить ее. И действительно, Раши [классический комментатор Торы] подтверждает, что «в то время, они были праведными» — они были действительно лучшие кандидаты на эту задачу.

Так почему же 10 из них испугались, как только они прибыли туда? Почему они вернулись с абсолютно негативным отчетом и убедили евреев не входить в Землю? Более того, евреи заранее знали о Земле и о ее жителях. В Песне [которую они пели] на море [после того, как перешли его по суше] были слова «дрогнули все жители Кенаана». Наличие 31 царя в Эрец Кенаан не должно было застать их врасплох — они знали обо всех жителях земли.

Так что же испугало разведчиков?

Алтер Ребе объясняет в Ликутей Тора, что *мераглим* — именно потому, что они были «праведными людьми» — считали, что евреям лучше оставаться в пустыне. Ведь там им не требуется думать, как удовлетворить материальные потребности, а значит, они могут целиком сосредоточиться на изучении Торы и исполнении *мицвот*. Зачем отказываться от всего этого и идти в Землю, где они должны тратить столько времени на вспахивание и посев, на куплю-продажу?

Этим объясняется, как получилось, что Моше выбрал людей, бывших праведниками, но которые тем не менее выступили против завоевания Земли.

Однако непонятно следующее. В то время, когда их отобрали, они уже знали, чем обернется вход в Землю. Они уже понимали, что должны будут иметь дело с материальными заботами, и очевидно, были к этому готовы. Они же были «праведные люди»! Что же заставило их изменить свое мнение, когда они туда попали?

Тот факт, что они это увидели.

Мудрецы утверждают, что «слышать это не то же самое, что видеть». Разведчики слышали о трудностях, связанных с проживанием в Земле, и думали, что смогут справиться с ними. Но когда они увидели Землю и те физические и духовные проблемы, которые повлечет за собой проживание в ней, их уверенность исчезла, они оказались полны сомнений.

Вот урок, который мы можем извлечь из этого:

Часто, пока мы еще учимся в ешиве или в школе, то принимаем твердое решение ни в коем случае не бояться задач, которые подстерегают нас в будущем. Но потом, когда мы попадаем в окружающий мир, нахлынувшие проблемы кажутся слишком сильными. Тогда мы можем почувствовать желание просто убежать вместо того, чтобы выполнять свою истинную задачу. Эта история учит, что нам просто нужно верить во Всевышнего и помнить, что до тех пор, пока мы будем следовать Его воле, Он будет бороться за нас. И, в конечном итоге, мы победим!

** Воскресенье недельной главы Шлах 5725 — беседа с выпускницами школы Бейт Ривка и вожатыми летнего лагеря девочек Эмуна; Ликутей Сихот т. 8 стр. 289*

לע"נ
מזכיר **כ"ק אדמו"ר**
הרה"ח ר' **ירחמיאל בנימין**
בן **מנחם הלוי** ע"ה **קליין**
נלב"ע **י"ח סיון ה'תשע"ה**
ת'נ'צ'ב'ה'
נדפס ע"י **משפחתו** שיחיו

PINNY LEW

ФОТО СДЕЛАНО В ПЕРИОД ПРАЗДНИКА ШАВУОТ 5741*. ПУБЛИКУЕТСЯ ВПЕРВЫЕ.

Шестнадцать вопросов на Раши

СИВАН 5741*

13-го Ияра 5741 (1981) года Ребе опубликовал *михтав клали* [письмо, адресованное всем евреям], которое заставило многих задуматься. Ребе писал об ухудшающейся ситуации в мире. В связи с этим он предложил, чтобы евреи объединились в духе *ѓакѓель* [единение всех евреев в Храме сразу после окончания седьмого года]. Организовать это, в частности, в форме собраний, посвященных Торе, *Тфиле* [молитве] и *Цдаке* [благотворительности], а также с целью укрепления *аѓавас исраэль* [любви к ближнему]. Продолжая эту тему в том же ключе в следующий Шаббат во время *фарбренгена*, Ребе рассказал о лидерах режимов-изгоев, которые могут принести разрушение в мир нажатием одной кнопки. Ребе добавил, что вечное единство посредством *Сефер* [свитка] Торы принесет вечный мир. После этих слов ниу кого не осталось никаких сомнений в том, что мир находится в чрезвычайно неустойчивом состоянии. Тем не менее многие были озадачены, что же именно Ребе имел в виду. Никаких особо тревожных событий в то время не происходило. Сразу же по получении

письма хасиды во всех странах начали действовать, распространяя сообщение Ребе и исполняя его призыв. Что касается единства, тоу хасидов не было никаких сомнений в том, что им требуется как можно активнее привлекать детей покупать буквы в *Сефер Торе*, которая, как подчеркивал Ребе в предыдущие недели, объединит еврейский народ. Еще энергичнее в этом направлении хасиды начали действовать после проникновенных слов Ребе в Шаббат о необходимости записывать имена детей на покупку букв в *Сефер Торе* особенно в период между Лаг БаОмером и Шавуот. Ребе также призвал всех принять участие в полудневном посте, который был назначен организацией *Агудат Ѓарабаним* [объединение раввинов] на вторник, *Эрев* [канун] Рош Ходеш Сиван.

Ребе также указал, что помимо собраний для детей, которые организуют во всем мире, их следует провестиу Стены Плача, Пещеры Патриархов и могилы праматери Рахели, а также в Мероне, Цфате и Тверии [городах, где находятся могилы праведников].

СРЕДА, 1 СИВАНА

Сегодня днем состоялась программа для детей. В 3:15 один из секретарей Ребе в момент ее проведения передал ведущему, раввину Яакову Йеѓуде Ѓехту, распоряжение от Ребе. Раввин Ѓехт объявил, что Ребе попросил, чтобы Реб Авраѓам Лисон, который приехал из Эрец Исраэль, выступил перед детьми. Ребе добавил, что, если Реб Авраѓам согласен, представление состоится в присутствии самого Ребе.

До прихода Ребе перед детьми выступил кукольный театр. Зрители увидели различные сцены борьбы между *Йецер Тов* [добрым началом] и *Йецер Ѓара* [злым началом].

Когда в 3:30 вошел Ребе, дети помолились Минху, затем произнесли двенадцать *псуким* [отрывков из Торы]. Раввин Ѓехт пригласил Реб Авраѓама Лисона показать акробатические трюки. Своим выступлением, которое сопровождалось детским пением, Реб Авраѓам буквально заворожил зрителей. Ребе хлопал в такт *нигуну*. Его лицо озаряла легкая улыбка. Потом он произнес *сиху* [беседу].

В ней Ребе изложил повестку дня для *Цивот Ѓашем* [Армия Всевышнего, детская организация]. А именно — объединиться вокруг Торы и заповедей, точно так же, как евреи получили Тору, чтобы достичь состояния полного единства, «как один человек с одним сердцем». В этом также заключается и идея всего года — *Шнат Ѓакѓель* [года объединения]. Далее Ребе разъяснил фразы благословения Коѓэнов из отрывка *Хумаша* [Пятикнижия], читаемого в этот день. (Оглашая каждый стих полностью с произнесением имени Г-спода, Ребе затем дал к ним соответствующие пояснения).

После краткого объяснения причины того, что он собирается сделать, Ребе сказал третью сиху по-русски для детей, находящихся за «железным занавесом». В ней Ребе призвал к единству всех еврейских детей под девизом «Еврейские дети всего мира — объединяйтесь!». Ребе также напомнил всем, что следует посетить синагогу в Шавуот, чтобы услышать чтение *Асерет Ѓадиброт* [Десяти заповедей].[1]

Затем Ребе начал петь «Нет, нет никого. Кроме Б-га одного…», после чего передал вожатым монеты для цдаки, чтобы они раздали их детям.

ЧЕТВЕРГ, 2 СИВАНА

Ребе посетил *Оѓель*.

КАНУН ШАББАТА, 3 СИВАНА

Ребе направил срочную телеграмму в Эрец Исраэль, в которой он вновь настоятельно призвал еще больше усилить работу по регистрации детей на буквы в *Сефер Торе*.

Прибыв в 770 накануне Шаббата, Ребе спросилу стоящего рядом раввина Шломо Кунина, остался ли в Калифорнии хоть один ребенок, у которого еще нет буквы в *Сефер Торе*...

ШАББАТ ГЛАВЫ НАСО, 4 СИВАНА

Во время молитвы Шахарит, когда произносили отрывок «Вайеѓи Бинесоа Ѓаарон», Ребе внезапно повернулся к собравшимся и стал хлопать в ладоши. Они начали петь [песню на слова] «*Ана Авда*», и Ребе хлопал в такт в течение довольно долгого времени.

Фарбренген начался в 13:30. в первой сихе Ребе отметил уникальность этого Шаббата, который «благословляет» Шавуот. Поэтому, хотя объединение [творений] «верхних» и «нижних» [миров] произошло только в Шавуот, который еще не наступил, мы уже сейчас можем приступить к соответствующей *аводе* [духовной работе] в этом направлении.

Ребе извлек из этого следующий урок. Когда еврей занят великими и благородными вещами, а к нему подходит мальчик с вопросом, какое благословение произнести на чашку воды, или с восклицанием «Мы хотим Мошиаха сейчас!», еврей может утверждать, что он не обязан прерывать свой *двекут* [возвышенное духовное состояние] и спускаться на уровень ребенка. Но этот Шаббат учит нас тому, что мы должны обеспечить связь между «нижними и верхними». Если еврей

в подобной ситуации утверждает, что это ниже его достоинства, может быть он и прав. Но «почему он не думал об этом, когда был погружен в поедание кугла?!».

После того, как Ребе перечислил вопросы по Раши [классический комментарий на Тору], он обратился к Реб Залману Яффе и спросил, сколько уже было задано вопросов. Реб Залман назвал число 14. На это Ребе ответил, что поскольку благословение Коѓэнов (предмет обсуждения в этом конкретном комментарии Раши) содержит 15 слов, он хотел бы задать еще один вопрос. Ребе добавил, что он это делает для того, чтобы показать, что он не жаден на вопросы... Ребе также нашел вопросы по комментариям его отца к *Зоѓар* [одной из основных книг по Каббале] и по мишне из трактата *Пиркей Авот* [Поучения Отцов].

Затем Ребе обратил внимание на то, что кондиционер по-прежнему неисправен — уже второй Шаббат подряд. Ребе пояснил, что вынес это на обсуждение из-за беспокойства, что его не починят вовремя к Шавуоту. Если так и произойдет, то уже в третий раз подряд люди пострадают от жары — это будет опасная *хазака* [постоянство]. Ребе добавил, что те, кто думают, что из-за плохих условий он сделает фарбренген покороче, заблуждаются. Также как тот факт, что они спят, находясь перед Ребе, не заставляет его уменьшать время фарбренгена, то же самое относится и к жаре.

Позднее в сихе Ребе призвал хасидов отдаться полностью работе по записи детей на буквы в *Сефер Торе*. Ребе поручил, чтобы до Шавуот был составлен список уже зарегистрированных на буквы в Торе детей, и еще один список — к 12 Сивана. Ребе добавил, на основании слов Рабби Йоханана Бен Закай[2], что «страх небес должен быть у вас подобно страху плоти и крови». Он подчеркнул, что имена детей из этих списков необходимо прислать сюда, во владение Ребе Неси Дорейну [главы нашего поколения], которое находится в том же городе, что и его Оѓель и Циюн [могила праведника].

ВОСКРЕСЕНЬЕ, ЭРЕВ [КАНУН] ШАВУОТ

Указание Ребе на вчерашнем фарбренгене укрепило хасидов в необходимости использовать каждый час для его выполнения. И действительно, сегодня — в Эрев Шавуот(!) — хасиды повсеместно успели записать на буквы в Сефер Торе очень много детей. Уже в последние часы перед Шавуот Ребе получил обновленные данные по количеству детей во всем мире, кто купил букву в Сефер Торе.

ПОНЕДЕЛЬНИК, ПЕРВЫЙ ДЕНЬ ШАВУОТ

На Йом Тов прибыло много гостей, особенно раввины со всего мира. Ребе выглядел очень радостным, он поддерживал пение до и после молитв.

После Минхи хасиды отправились на *маѓалуху* [посещение других синагог] в Боро Парк, чтобы помочь умножить радость праздникау местных евреев. Как и всегда, Ребе лично вышел провожать процессию, хлопая в ладоши в такт пению. Многие дети стояли напротив Ребе, и он долгое время поддерживал их пение.

ВТОРНИК, ВТОРОЙ ДЕНЬ ШАВУОТА

Ребе появился на фарбренгене в честь Шавуот в 20:15 и омыл руки для трапезы с хлебом. Затем он поручил габбаям объявить, что все присутствующие также должны омыть руки [для благословения на хлеб].

В первой *сихе* Ребе объяснил, что новое, пришедшее в мир с дарованием Торы, связано именно с еврейским народом — с тем, что Всевышний избрал их. Это проистекает из сущности Всевышнего, благословен Он, которая ничем не ограничена. Ребе добавил, что урок из этого таков. Когда мы встречаем другого еврея, то должны помнить, что он тот, кого Всевышний, сама Его сущность, благословен Он, лично выбрал!

Во второй *сихе* (которая была довольно длительной) Ребе развил идею единства евреев во время дарования Торы. Он дал наставление относительно поддержки нуждающихся, который нужно выучить из этого. Помогать другим следует с хорошим настроением и делать это быстро, без предварительного «похода в микву». Ведь невозможно предугадать, что произойдет с человеком за это время.

В сихе после *маамара* Ребе сказал, что мир в настоящее время находится в состоянии хаоса. он добавил, что даже среди евреев, от которых зависит существование мира, не хватает единства. Ребе снова призвал хасидов записывать детей на покупку букв в свитке Торы и добавил, что для того, чтобы связать это с чем-то физическим, он передаст три бутылки водки. Одну — человеку, отвечающему за регистрацию здесь, вторую — для его коллег в Эрец Исраэль, а третью — для детей за «железным занавесом».

Когда настал черед представителя Эрец Исраэль, Ребе громко объявил: «Раввин из Кфар Хабада!». После чего водку получил раввин Мордехай Ашкенази. Ребе подозвал также «Ирмияѓу Бен Двора» (профессора Германа Брановера) и дал ему бутылку для тех, кто находится за «железным занавесом».

В конце фарбренгена Ребе поручил габбаю объявить о предстоящем Кинус Тора [собрание, во время которого ученые хасиды выступают

с заранее подготовленными лекциями по Торе]. Затем он попросил спеть *Нигун Ґахана*, Далед Бавот и «Не журитесь хлопцы». После этого Ребе начал петь «Нет, нет никого». Фарбренген закончился в 1:45. Ребе сам вел *Биркат Ґамазон* [благословение после еды с хлебом]. В целом это был особенно радостный фарбренген.

Затем помолились Маарив. После этого Ребе сделал Ґавдалу на бокал вина, оставшийся с Биркат Ґамазон и принялся в очень радостном настроении раздавать вино из благословленного стакана («*кос шель браха*») всем присутствующим. он поддерживал пение энергичными взмахами руки и указывал многим людям, что им тоже нужно усилить радость. Когда мимо прошел мальчик в фуражке с эмблемой «Армия Ґашема», Ребе отдал ему честь. После раздачи вина всем желающим в 3:15 утра Ребе начал петь «Ки Весимха».

После Йом-Това стали приходить новости о внезапном налете израильской авиации на иракский ядерный реактор. Это произошло в Эрев Шавуот. Через три недели после того, как Ребе выпустил михтав клали, как раз в то время, как он получал списки детей, купивших букву в Сефер Торе, Израиль предотвратил серьезнейшую угрозу своей безопасности.

Премьер-министр Израиля Менахем Бегин обратился к народу с эмоциональной речью, утверждая, что «операция военно-воздушных сил спасла Эрец Исраэль от второго Холокоста. Меч был наконец-то отведен от шеи еврейского народа...». Только сейчас люди начали понимать, что именно Ребе имел в виду несколько недель назад, говоря о нестабильности в мире.

Теперь, когда общественность узнала об удивительном успехе операции, стала очевидна ее прямая связь с духовными инициативами Ребе на протяжении последних нескольких недель.[3]

СРЕДА, 8 СИВАНА

Ребе посетил *Оґель*.

ЧЕТВЕРГ, 9 СИВАНА

с 8:00 вечера до 3:10 утра (с коротким перерывом на молитву Маарив) Ребе принимал на *йехидут* [аудиенцию] гостей, прибывших на Шавуот.

Ниже приведены некоторые фрагменты из бесед Ребе с людьми на *йехидут*.

Раввину Шолом Беру Вольпо Ребе сказал, что, к великому сожалению, все его опасения в связи с территориальными уступками Израиля и «заключением мира» действительно оправдываются. Ребе попросил, чтобы он выпустил второе издание своей книги «*Даат Тора*» (о недопустимости территориальных уступок Эрец Исроэль) с добавлением того, что, к сожалению, теперь видно, как все предыдущие нехорошие предчувствия действительно материализуются!

YOSSI MELAMED VIA JEM 123825

РЕБЕ ПРИСАЖИВАЕТСЯ, ЧТОБЫ ПРОИЗНЕСТИ БРАХА АХАРОНА [БЛАГОСЛОВЕНИЕ ПОСЛЕ ЕДЫ] ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ КОС ШЕЛЬ БРАХА, НА ИСХОДЕ ПРАЗДНИКА ШАВУОТ 5741*.

Мальчик из Франции вошел на *йехидут* в фуражке офицера из «*Армии Ґашема*». Ребе спросил, какое у него звание. Тот ответил, что у него нет звания. Ребе улыбнулся и сказал: «Чтобы носить такую фуражку, надо получить несколько званий и набрать очки...» Раввин Кролл из мошава Хемед (Израиль) находился на *йехидут* в течение примерно 20-ти минут. Когда он вышел, то пересказал для присутствующих недовольство Ребе тем, что в кругах ультра-ортодоксальных евреев есть чувство удовлетворенности от существующего в настоящее время количества ешив для *баалей тшува* [евреев, возвращающихся к традиционному образу жизни]. Ребе утверждает, что подобное ощущение здесь неуместно, потому что все большее число евреев возвращается ко Всевышнему и поэтому необходимы даже дополнительные ешивы!

Ребе также выразил озабоченность по поводу положения ультраортодоксальных евреев в Эрец Исраэль. Он намекал на то, что предвидит снижение количества религиозных евреев, представленных в предстоящем Кнессете.

Ребе также сообщил ему, что Соединенные Штаты очень довольны израильской бомбардировкой иракского ядерного реактора. Однако по понятным причинам они не могут открыто выразить свою радость по этому поводу.

ШАББАТ ГЛАВЫ БЕҐААЛОТХА, 11 СИВАНА

*5741-1981

MORDECHAI BARON VIA JEM 147967

КОС ШЕЛЬ БРАХА, НА ИСХОДЕ ПРАЗДНИКА ШАВУОТ 5741*

Фарбренген начался в 13:30. в первой сихе Ребе обсудил концепцию *Йемей Ґаташлумин* [дополняющих дней] праздника Шавуот. Несмотря на тот факт, что работа Шавуота была завершена, всегда можно преумножить святость во время этих дней.

В второй сихе Ребе сказал, что определенные люди, которым не хватало в Шавуот *симхи* [радости], должны это восполнить. Речь идет о тех, кто или находились в депрессии, или просто спали и ничто их не могло пробудить.

Ребе заявил, что нету нас ничего помимо Торы, и когда Тора приказывает нам радоваться, мы должны радоваться!

После сихи хасиды запели веселый *нигун*, и Ребе энергично хлопал в такт.

В заключение фарбренгена Ребе призвал хасидов еще активнее записывать детей на буквы в свитке Торы, вплоть до 15 Сивана. Фарбренген закончился в 17:40.

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 12 СИВАНА

Сегодня Ребе посетил *Оґель*.

ПОНЕДЕЛЬНИК, 13 СИВАНА

В 17:00 Ребе вошел в большой зал синагоги и обратился к выпускницам школы Бейт Ривка. Беседа длилась 50 минут.

В сихе Ребе пояснил, что идея каникул существует только в их школьном календаре. Однако в Торе и заповедях, которые есть «наша жизнь», перерыва не существует. Напротив, каникулы следует использовать для того, чтобы зарядиться энергией для изучения Торы и исполнения заповедей.

Ребе также объяснил, какой урок мы учим из 13-го Сивана, следующего сразу после Йемей Ґаташлумин. В этот день величие Торы выражается в том, что оно приводит к действиям. Также и во время каникул: немного изучения Торы побуждает еврея вести себя совершенно иначе, чем окружающие.

Ребе также призвал студенток проводить *Месибот Шаббат* [собрания детей в Шаббат] и т. п. во время каникул, а также регистрировать детей на покупку букв в Сефер Торе.

Ребе начал принимать гостей на йехидут в 20:00, и закончил в 2:30.

Один из тех, кто вошел на йехидут, был Йеґуда Иск человек с «электрическими руками» (они обладали исцеляющей энергией). Ребе сказал ему, чтобы он не ограничивался только хабадниками, но работал со всеми евреями. Ребе также обсудил с ним его программу исцеления. в конце йехидута Йеґуда попросилу Ребе бутылку водки для Дома Хабада в Холоне (где помогли ему во время болезни). Ребе ответил, что он даст водку на фарбренгене в Шаббат.

СРЕДА, 15-Е СИВАНА

Ребе посетил *Оґель*.

Количество детей, которые приобрели букву в Сефер Торе с того времени, как Ребе запустил эту кампанию и до настоящего времени, достигло 185000. из них 125000 были из Эрец Исраэль! T

1. В предыдущем, 5740-ом (1980) году, Ребе запустил кампанию по приведению детей на чтение *Ацерет Ґадиброт*. См. полное описание этой кампании в статье *Children at the Forefront*, Derher за Сиван 5774.
2. Брахот 28б.
3. Полную историю кампании «буква в Сефер Торе» и ее связь с успехом Израиля при проведении налета на иракский ядерный реактор, см. статью *Unite the Children, Derher* за Тевет 5776. См. Также статью *Gather to Save the Nation*, Derher за Сиван 5776.

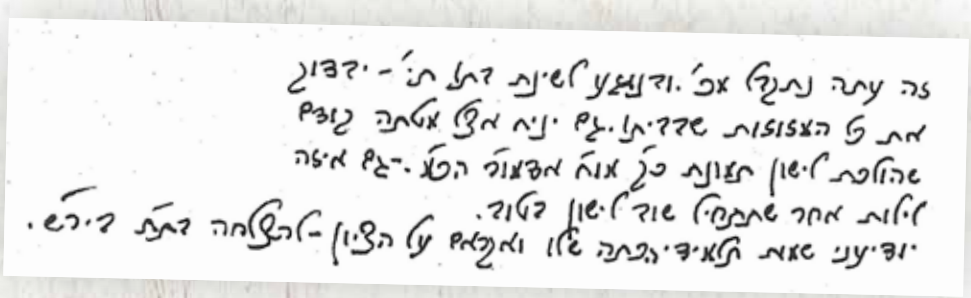
כתב יד
קודש

לזכות
החתן הרה"ת ר' שמוא-ל צמח שיחי'
איידעלמאן
והכלה המהוללה מרת מלכא מאשא תחי'
טענענבוים
לרגל חתונתם בשעטומ"צ
יום **כ' ר"ח סיון ה'תשע"ט**

נדפס ע"י הוריהם
הרה"ת ר' **שלום** וזוגתו מרת **גיטל**
ומשפחתם שיחיו **איידעלמאן**
הרה"ת ר' **יצחק** וזוגתו מרת **רבקה**
ומשפחתם שיחיו **טענענבוים**

Проблема со сном

Постскриптум ответа Ребе одному из *анаш* [члену хасидской общины] на его письмо о дочери, которая не могла уснуть по ночам и истерично плакала, 21-е Тевета 5711 (1950-го) года:



Я только что получил Ваше письмо. Что касается сна Вашей дочери: проверьте все мезузы в Вашем доме. Кроме того, поместите фотографию моего тестя, Ребе [Раяца], около её кровати перед тем, как она идёт спать. А также [продолжайте это делать] в течение ещё нескольких ночей после того, как она опять начнёт спать спокойно.

Сообщите мне имена учеников Вашего класса, и я упомяну их на *циюне* [месте упокоения праведника] — для удачи в изучении Торы с *йират шамаим* [Б-гобоязненностью].

זה עתה נתקבל מכ'. ובנוגע לשינת בתו תי' – יבדוק את כל המזוזות שבביתו. גם יניח אצל מטתה קודם שהולכת לישון תמונת כ"ק מו"ח אדמו"ר הכ"מ. -גם איזה לילות אחר שתתחיל שוב לישון בטוב.

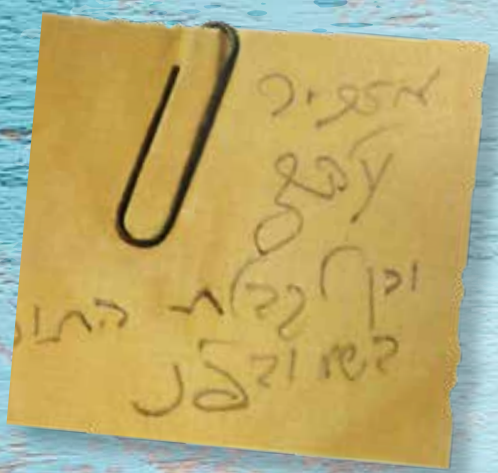
יודיעני שמות תלמידי הכתה שלו ואקראם על הציון - להצלחה בת"ת ביר"ש.

לע"נ
הרה"ת ר' **שלום דובער** ע"ה
בן הרה"ת ר' **יעקב יוסף** ע"ה
נלב"ע **ח"י חשון ה'תשע"ד**

ולע"נ
מרת **רבקה** ע"ה
בת הרה"ת ר' **אברהם ישעי'** ע"ה
נלב"ע **י"א סיון ה'תשע"ד**

ת.נ.צ.ב.ה.

נדבת **משפחתם** שיחיו



РУКОПИСНЫЙ ОТВЕТ РЕБЕ НА ПИСЬМО:

אזכיר
עה"צ
וכן לקבלת התורה
בשמובפ"נ [=בשמחה ובפנימיות].

Я УПОМЯНУ ЭТО НА ОГЕЛЕ.

А ТАКЖЕ [БЛАГОСЛОВЛЯЮ]
НА ПРИНЯТИЕ ТОРЫ С РАДОСТЬЮ
И ПРОНИКНОВЕНИЕМ

Шавуот с нашими Ребе

Баал Шем Тов

Величайшие откровения

Межеричский Магид рассказывал Алтер Ребе, что происходящее в Шавуот у Баал Шем Това, было похоже на описанное пророком Йехезкелем:«Небеса открылись, и я увидел Б-жественные видения», (т.е. мы испытывали величайшие *гилуим*[1] [раскрытия духовный тайн]).

Во второй день Шавуот Баал Шем Тов молился на рассвете и устраивал раннюю *сеуду* [трапезу] Йом Това с *миньяном* [десять] избранных учеников. Большая общественная сеуда состоялась позже в тот же день, в ходе которой Баал Шем Тов вел многочасовой фарбренген[2]. Такой распорядок повторялся каждый год все время *несиута* [руководства] Баал Шем Това.

Магид объяснил, что второй день Шавуота был так дорог Баал Шем Тову, потому что это первые 24 часа, после получения Торы еврейским народом.[3]

Наставники Алтер Ребе

Драматическая история рождения Алтер Ребе и активное участие Баал Шем Това в каждом элементе его воспитания хорошо известны. Двое из учеников Баал Шем Това, Ґарав Йосеф-Ицхак, дядя Алтер Ребе, и Ґарав Иссохор Бер Кобылякер из Любавичей были приставлены к Алтер Ребе в его молодости в качестве наставников. У них обоих была давняя традиция ездить к Баал-Шем-Тову на Шавуот. Каждый из них представлял отчеты о продвижении Алтер Ребе и получал подробные инструкции на будущее. Оба были предупреждены о том, чтобы никогда не рассказывать Алтер Ребе о Баал Шем Тове.

В Шабат перед Шавуотом 5520 (1760) г., после Минхи, Баал Шем Тов обратился к Межеричскому Магиду в присутствии Ґарав Йосеф-Ицхака.

“С того дня, как новая душа (принадлежащая Алтер Ребе) спустилась в этот мир и мой ученик, цадик Барух и его жена Ривка удостоились того, что эта душа облачилась в их сына Шнеур-Залмана, у меня был *месирас нефеш* [самопожертвование] для него. Он принадлежит тебе (Магиду), но прийти должен по собственной инициативе, без влияния извне. Знай, что он имеет большой потенциал, и ты должен наставлять его тщательно, чтобы он успешно выполнил свою миссию.»[4]

Кончина

Перед своим уходом из этого мира в первый день праздника Шавуот 5520 (1760) года Баал Шем Тов велел своим ученикам спеть *нигун* [хасидская мелодия], составленный Реб Михлом из Злочева и известный под названием Нигун Пробуждения Великого Милосердия. Баал Шем Тов сказал: «Я обещаю всем поколениям, что когда любой (еврей), в любом месте и в любое время будет петь этот *нигун* с чувством истинного пробуждения *тшувы*, я услышу его в любом месте в небесах, где бы я ни находился. И я присоединюсь к этой песне, чтобы пробудить Небесное милосердие для того *Баал Тшува,* который поет этот *нигун*.»

Душа Баал Шем Това вознеслась в первый день праздника Шавуот. Похоронен он был в Меджибоже во второй день праздника Шавуот.[5]

МЕСТО УПОКОЕНИЯ БААЛ ШЕМ ТОВА В МЕДЖИБОЖЕ

Межеричский Магид

Алтер Ребе

Принятие Руководства

После кончины Баал Шем Това его сын Реб Цви был назначен руководителем *хеврая кадиша* [святой группы] учеников Баал Шем Това. Однако скоро всем стало очевидно, что он не обладает силой, необходимой для защиты движения хасидизма от давления *миснагдим* [их идеологических противников].

На второй день Шавуота 5521 (1761) г., когда закончилась первая годовщина ухода Баал Шем Това, в Меджибоже собралась *хеврая кадиша*. После того, как Реб Цви завершил произносить слова Торы, он сказал: «Сегодня мой отец показался мне и открыл следующее: «Небесная свита, которая всегда сопровождала меня, сегодня перешла к святому и внушающему благоговение Реб Береню, сыну Реб Авраама. Так что передай руководство ему в присутствии хеврая кадиша. Пусть он садится на мое место, а ты, мой сын, садись на его. Знай, что у всех вас будет успех; но его дух вдвое (выше, чем у) его предшественника».

Реб Цви встал со своего места, пожелал Магиду *мазаль тов* и передал ему плащ Баал Шем Това. Магид, облачившись в плащ, сел на место Реб Цви и произнес слова Торы на стих «и их внешний вид и их деяния» [Йехезкель 1:16].

Реб Мендел Ґородокер (один из учеников Магида) присутствовал там. Позже он передал эти слова Торы Алтер Ребе. Рассказ об этом был изложен в книге Тора Ор, глава Итро, в уникальном хабадском стиле.

После того, как Алтер Ребе стал учеником Магида, он вернулся в Витебск и собрал *миньян* молодых людей, ставших его учениками и последователями. Перед Шавуот 5531 (1771) года Алтер Ребе провел *фарбренген* [хасидское застолье] с этой группой и объяснил стих «И также в тебя поверят навеки» [Шмот 19:9]. Он открыл, что Г-сподь сказал Моше Рабейну, что в результате откровений в момент *Матан Тора* [дарования Торы] евреи также навсегда поверят в тебя, Моше. Хотя у евреев не было сомнений относительно истинности пророчества Моше, они все же не были уверены, должны ли они на самом деле следовать за Моше Рабейну. Но после Синайского откровения все сомнения по этому поводу исчезли.

«Все мы знаем, что есть Баал Шем Тов и есть Магид. Единственным сомнением является только «они ли это?» Но Баал Шем Тов — это Ребе, и мы должны уверенно знать, что несомненно наш Ребе является Ребе.»

В том году на Шавуот во время чтения отрывка про Матан Тора хасиды почувствовали, что Магид это тот, про кого сказано: «Я стою между Г-сподом и вами» [Дварим 5:5] …

«Небесная свита, которая всегда сопровождала меня, сегодня перешла к святому и внушающему благоговение Реб Береню, сыну Реб Авраама...»

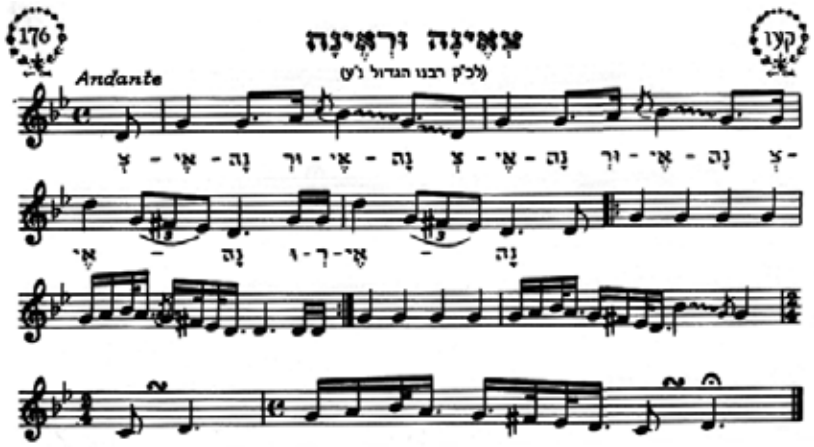
Шавуот у Алтер Ребе был одним из особых Йом Товов, ведь это был день годовщины ухода Баал Шем Това.[6]

В связи с памятной датой Алтер Ребе сам вел молитву в первый день Шавуота и подробно говорил о духовном пути Баал Шем Това.[7]

Добро пожаловать!

Праздничная трапеза на второй день Шавуота называлась «трапеза дедушки» (Алтер Ребе называл Баал Шем Това дедушкой). В середине трапезы Алтер Ребе объявлял «*Барух Ґаба!*» [добро пожаловать], и хасиды понимали, что там присутствовал Баал Шем Тов.

Однажды один из старших хасидов, который еще видел Баал Шем Това, заговорил о нем. Алтер Ребе сказал, что в данный момент Баал Шем Тов занят в высшем *Ган Эдене* [рае] учебой в«ешиве Всевышнего». А некоторое время спустя Алтер Ребе объявил: «*Барух Ґаба!*»[8]



НИГУН АЛТЕР РЕБЕ «ЦЕНА УРЪЕНА»

Цена Уръена

Как-то, когда приехали в Лиозно на Шавуот очень много гостей, Алтер Ребе произнес *маамар* [выступление Ребе с объяснением глубоких тем в хасидизме] во дворе главной синагоги, поскольку внутри для огромной толпы уже не было места. Некоторые расположились даже на крышах близлежащих домов и на стенах двора. Алтер Ребе исполнил свой известный нигун Цена Уръена [«выходите и посмотрите»] и произнес короткий *маамар* на этот стих.

Обстановка была настолько напряженной, что многие хасиды упали в обморок. Реб Айзик из Гомеля рассказывал, что в том году он был в Лиозно на Шавуот. Во время этого *маамара* он почувствовал, что его душа вдруг отделилась от тела. Только она и слушала *маамар*....[9]

Миттелер Ребе

Огонь дарования Торы

Реб Айзик из Гомеля рассказывал, что в канун Шавуот хасиды обсуждали, о чем следует просить у Всевышнего в ночь Шавуота. Они спросили мнения на этот счет Миттелер Ребе. Думали, что он скажет о способности ценить скрытую часть Торы, правильном понимании и знании Торы. Но Миттелер Ребе ответил, что он будет просить, чтобы у него было огненное пламя дарования Торы..[10]

Корона Торы

Миттелер Ребе обещал, что тот, кто остается бодрствовать всю первую ночь Шавуот, удостоится короны Торы.[11]

Во время фарбренгена на Шавуот 5715 (1955), в определенный момент Ребе поручил хасидам спеть несколько *нигунов*. В это время Ребе был очень серьезным и ушел глубоко в свои мысли. Затем с большим волнением Ребе сказал:

«Алтер Ребе объявлял «*Барух Ґаба!*» во время трапезы на Шавуот, приветствуя Баал Шем Това…

Тот, кто видит и чувствует, и может сказать: «*Барух Ґаба!*», должны это сделать (и Ребе затем объявил с особой интонацией): «*Барух Ґаба!*»

Так как мы сейчас находимся в присутствии Моше Рабейну нашего поколения, кем для нас является (предыдущий) Ребе, мой тесть, то посредством него Ребе Рашаб находится здесь. Когда Ребе Рашаб здесь, Ребе Маґараш тоже здесь. Когда с нами Ребе Маґараш, то и Ребе Цемах Цедек. А если Ребе Цемах Цедек здесь, то и Миттелер Ребе. Когда Миттелер Ребе здесь, Алтер Ребе также здесь. Раз Алтер Ребе тут, то и Межеричский Магид с нами. Когда Межеричский Магид здесь, то и Баал Шем Тов находится здесь...

Хотя все Ребе сейчас здесь, наиболее важным для нас является тот факт, что наш Ребе здесь. И посредством нашего Ребе у нас есть все остальные Ребе, вплоть до Баал Шем Това. А Баал Шем Тов учился у Ахия Ґашилони, который был наставником пророка Элияґу. Про него же пророк Малахи говорит: «И возвратит он сердце отцов к сыновьям, и сердце сыновей к их отцам». Да будет это скоро в наши дни!

«Хотя все Ребе находятся здесь, наиболее важным для нас является тот факт, что наш Ребе здесь, и через нашего Ребе у нас есть все остальные Ребе вплоть до Баал Шем Това»

*5715-1955

Цемах Цедек

Принятие Руководства

После кончины Миттелер Ребе 9-го Кислева 5588 (1827) года Цемах Цедек отказывался принять руководство в течение многих месяцев. Шло время, и комитет хасидов постановил, что на Шавуот, когда многие видные хасиды ожидались в Любавичах, этот вопрос будет решен.

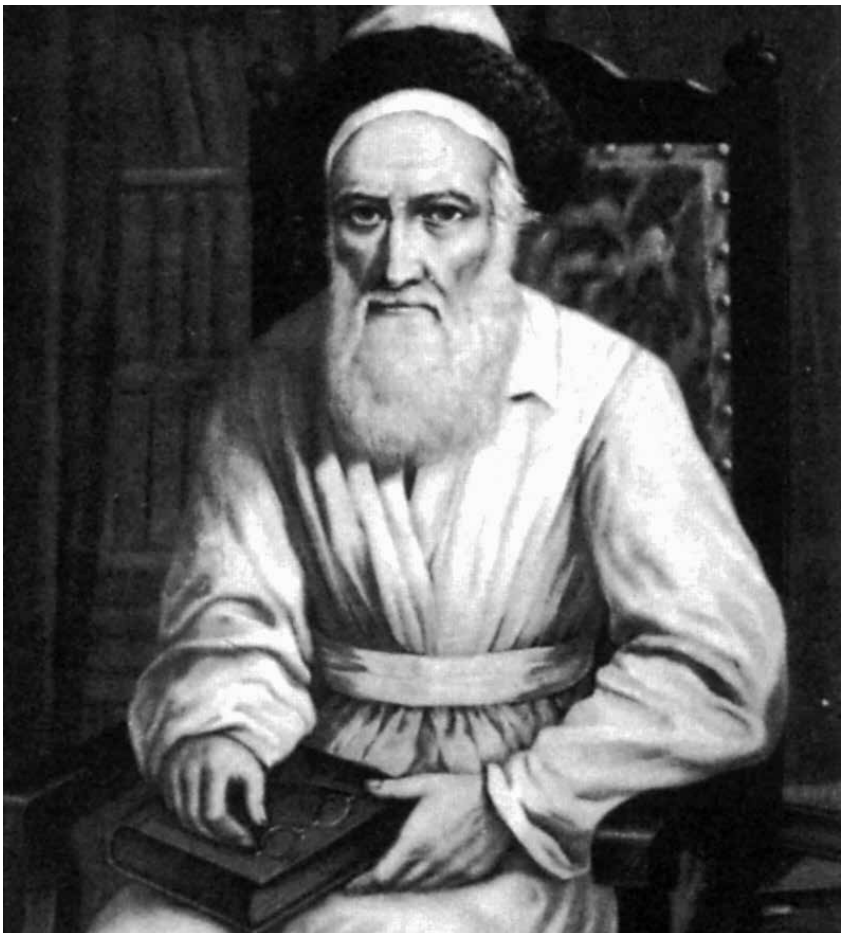
В канун Йом-Това *миньян* (десять) выдающихся хасидов вошли в комнату Цемах Цедека и попросили его принять руководство. Когда он снова отказался, Реб Перец Хейн воскликнул: «Внук Ребе должен быть Ребе, и у меня есть доказательство из Торы, что это касается именно Вас:

«Мудрецы сказали, что «когда семя первым исходит от мужчины, рождается девочка» [Брахот 60а]. Это относится к вашей матери (Ребецин Двора Лея, дочь Алтер Ребе). А «когда семя первым исходит от женщины, рождается мальчик». Это про Вас.»

Услышав такие слова, Цемах Цедек согласился удовлетворить их просьбу.

Некоторое время спустя Цемах Цедек появился в белом сюртуке и *штраймле* [празничный хасидский головной убор], который он унаследовал от Алтер Ребе, и произнес *маамар* на стих «На трех вещах покоится мир» [Авот 1:2]. Радость хасидов не знала границ.[12]

В течение всего времени руководства Цемах Цедек имел обыкновение произносить маамар утром в канун Шавуота после утренней молитвы.[13]



KEHOT PUBLICATION SOCIETY

Праздник раввинов

Сотни хасидов, в том числе самые известные из них, занимали посты раввинов и еврейских религиозных судей во многих городах по всей Восточной Европе. Из-за своих раввинских обязанностей они не могли приехать к Ребе на Тишрей или на Песах. Так как Шавуот не связан с особенными и трудными Ѓалахическими вопросами, появился обычай, что хасидские раввины приезжали к Ребе именно в этот праздник. Раввин на святом языке называется также *морэ цедек* — учитель истины, сокращенно Моц, [аббревиатура слов море цедек]. Таким образом Шавуот у наших Ребе стал называться *Хаг Ѓамацот* — праздник мацот[14] [одно из названий праздника Песах. Игра слов: мацот во множественном числе это и маца, и Моц].

На второй день Йом-Това Цемах Цедек проводил«раввинское застолье» — особую трапезу для приезжих раввинов. Они представляли трудные Ѓалахические вопросы, с которыми сталкивались на протяжении всего года, а Цемах Цедек обсуждал их с большой глубиной и отвечал на все вопросы менее чем за час. Эту *сеуду* также называли «*нигле тиш*» [застолье, посвященное открытой части Торы], так как предметом оживленных дискуссий была *Ѓалаха* [еврейские законы]. Заканчивалась трапеза исполнением нигуна Алтер Ребе — Далед Бавот [этот нигун поют только в определенное время, обычно связанное с каким-либо торжественным моментом]..[15]

Ребе Маґараш

Принятие Торы с радостью

Хасид по имени Реб Песах из Бешенковичей приезжал в Любавичи каждый год на Шавуот. Как-то на один из праздников собралась огромная толпа гостей. Было ясно, что Ребе Маґараш не сможет принять всех на *ехидут* [аудиенцию].

Габбай [секретарь Ребе], Реб Левик не планировал разрешить Реб Песаху войти на йехидут. Да и сам Реб Песах также не считал, что попадет на прием к Ребе . Однако, к его крайнему удивлению, Реб Левик внезапно уведомил его, что Ребе зовет его на йехидут.

Во время этой встречи Реб Песах горько плакался Ребе из-за того, что он является «пустым сосудом, наполненным стыдом».

Ребе ответил: «Это именно то ощущение, что и требуется. Ты читаешь Теґилим со слезами? Каждый день ты должен произносить два псалма со слезами. Однако к принятию Торы подходить следует с радостью.»[16]

Ребе Рашаб

Хасиды — не автоматически

В канун Шавуота 5656 (1896) года Ребе Рашаб начал произносить *Маамар* задолго до зажигания свечей. Он говорил два с половиной часа. Потом очень долго молился Маарив в одиночестве в своей комнате. Вообще, у Ребе Рашаба Маарив в первую ночь Шавуота был похож на Маарив в первую ночь Рош Ґашана — очень долго и с большим двекут [стремлением ко Всевышнему].

Одним из гостей на сеуде Йом-Това был Рав Борух Шнеур (дед нашего Ребе). Он приезжал в Любавичи каждый год на Шавуот. (Говорил о себе так:«Я Шавуотский хасид.») Во время трапезы Реб Борух Шнеур сказал: «Сегодня мы обрели *тмимут*, т. е. цельность, без особых усилий. Маамар был долгим и потом был Маарив, так что в конце концов *тмимут* был получен автоматически.» (Имеется в виду следующее. Согласно Ґалахе молиться Маарив в первую ночь Шавуот необходимо после наступления темноты (хотя после наступления темноты обязательно только чтение Шма, а молиться Маарив разрешается и раньше). Тем самым можно будет исполнить то, что Тора говорит о *Сфират Ґаомер* [отсчете Омера]: следует считать «семь полных недель» [Ваикра 23:15], которые завершаются в Шавуот (день 50-й). Поскольку Маамар занял много времени, молитва началась уже настолько поздно, что мы легко достигли «завершенности», без необходимости ждать.)

Ребе Рашаб на это ответил: «У хасидов не ценятся «автоматические» достижения, даже если они получены благодаря *хасидуту* [т. е. произнесением Маамара]. Достигнуть истинного тмимута можно только усердной аводой (служением Всевышнему). То, что приходит само собой, это не тмимут».[17]

LIBRARY OF AGUDAS CHASSIDEI CHABAD

*5656-1896

Предыдущий Ребе

По порядку

Еще одним примечательным гостем в Любавичах на Шавуот был Рабби Леви Ицхак, отец нашего Ребе. Он очень много общался с учениками ешивы. Во время тестирования их по Ґалахе он в своем неповторимом стиле также объяснял поднятые темы в свете Каббалы. Ученики ешивы и хасиды всегда обступали Реб Леви Ицхака, который в этих беседах всегда был в центре внимания.

Утром в Шавуот ученики ешивы поинтересовались у Реб Леви Ицхака о чем говорили за столом у Ребе Рашаба накануне вечером. Он ответил, что обсуждался новый Маамар и пояснил, что не случайно три вопроса, поднятые в нем, были изложены именно в таком порядке. Ребе Рашаб на это заметил, что об этом не думал..[18]

Тикун Лейл Шавуот

Ребе Рашаб прочитывал *Тикун Лейл Шавуот* [отрывки из Торы, читаемые в первую ночь праздника] дважды. Один раз в первую ночь Йом-Това, а второй — во время поездки летом на дачу.

Во время сеуды в Шавуот 5729 (1969) года в квартире предыдущего Ребе его старший зять Рашаг (аббревиатура от его имени — Реб Шмарьяґу Гурарье) спросил, откуда идет обычай читать *Тикун* дважды.

Ребе ответил, что есть свидетельства того, что каббалисты проходили Тикун дважды. Предыдущий Ребе сказал, что Реб Ґилель из Паричей тоже так поступал.[19]

Ребе почувствовал мое удивление и сказал: «я еще не спустился вниз с горы (Синай). Давай обсудим эти финансовые вопросы через несколько дней.»

На горе

Реб Йехезкель (Хаче) Фейгин, секретарь предыдущего Ребе, в письме[20] Реб Моше Гельману за несколько дней до Шавуота 5698 (1938) года поведал следующее:

REB CHATCHE FEIGIN.

«Реб Мордехай Хейфец только что вернулся из своей поездки в Соединенные Штаты и передал Ребе привет от *анаш* [местных хасидов]. Это доставило Ребе большое удовольствие, но он сказал Реб Мордехаю: «Сейчас я готов услышать общий отчет (от *анаш* в Америке), но после Матан Тора я получу подробный...»

Простой смысл слов Ребе заключается в том, что в настоящее время он готовится к Йом-Тову и ограничен во времени [для того, чтобы сосредоточиться на обстоятельном докладе об американских *анаш*]. Однако Ребе, сказав«после Матан Тора я получу подробный отчет», имел в виду, что он сейчас действительно готовится к дарованию Торы.

«Обычные люди, такие как мы, в Шавуот отмечают получение Торы как нечто, произошедшее давно. Но для Ребе, Шавуот — это на самом деле Матан Тора. Праведники, которые выходят за рамки физической реальности, действительно чувствуют идею дарования Торы.

Однажды я слышал это от самого Ребе. Как то войдя в его комнату несколько дней спустя после Шавуота с финансовым отчетом, я заметил, что он не особо вникает в то, что я говорю. Ребе почувствовал мое удивление и сказал: «Я еще не спустился вниз с

горы[21] [Синай]. Давай обсудим эти финансовые вопросы через несколько дней.»

«Хорошо известна история про то, как Межеричского Магида спросили, почему ему необходимо молиться так много часов. Он проиллюстрировал ответ следующим примером. Так же, как требуется провести много недель в пути для того, чтобы на самом деле закупить товар для продажи, то же самое относится и к служению. Недостаточно просто думать о *каванот* [правильном настрое во время исполнения мицвы]. Необходимо на самом деле их пережить.»

«Когда мы изучаем в *хасидуте* объяснения о Песахе и выходе из Египта, или же о Шавуот и *Матан Тора*, для нас это абстрактные идеи, ведь мы понимаем физические вещи лучше, чем духовные. Но Ребе действительно находится там.»

В письме[22] к Реб Менделу Кунину, описывая тот же самый эпизод, Реб Хаче добавил: «Да поможет нам Всевышний, чтобы мы удостоились по крайней мере стоять возле горы...»

Реб Мордехай Хейфец описал разговор с предыдущим Ребе в письме к Реб Исроэлу Джейкобсону[23]: «Когда я пришел к Ребе в среду, его радости не было предела. Заметив мою усталость, Ребе произнес: «Сейчас я готовлюсь к Матан Тора, а Вы устали. Я приму от Вас сейчас общий отчет, а потом езжайте домой в Ригу отдохнуть (после долгого пути). Вернитесь после Йом-Това и тогда передадите мне более подробный».

5729-1969, 5698-1938

LEWI PFEDON VIA JEM262175

РЕБЕ ВЫХОДИТ К ТОРЕ, КАНУН ШАВУОТ 5749*

Ребе

Пережить еще раз Матан Тора

Провести Шавуот вместе с Ребе означало заново пережить Синайское откровение. Единство всех евреев, достигнутое в Рош Ходеш [начало месяца] Сиван, провозглашение детей гарантами, *наасе* перед *нишма* [евреи сказали сначала «*сделаем*» и только потом «*попытаемся понять*»], и тот самый момент, когда еврейский народ слышал *Асерет Ѓадиброт* [Десять Заповедей] — всё это было воплощено и подчеркнуто в многочисленных моментах, из которых состояло празднование Шавуот в 770.

Во время дней, предшествующих Йом-Тову, гости прибывали в Краун Хайтс. Прежде всего это были раввины, которые не смогли приехать к Ребе на Тишрей и Песах. В более поздние годы Ребе поручал организовать специальный прием для раввинов, и Ребе оказывал им особое внимание в течение всего Йом-Това. Г-н Залман Яффе из Манчестера, Великобритания, был частым гостем на Шавуот. В красочных дневниках, которые он вел по поручению Ребе и с его поощрения, подробно описаны эти визиты.

Атмосфера дарования Торы ощущалась уже на фарбренгене в *Шаббат Мевархим* [Шаббат, когда благословляют месяц] Сиван. Были годы, когда Ребе проводил фарбренген в *Рош Ходеш Сиван* и в другие дни, предшествующие Шавуоту. Начиная с 5740 (1980) года, Ребе также вел собрания в период Шавуота и для детей.

В том году Ребе также запустил кампанию, ставшую основной в последние годы в Шавуот. Он постановил о необходимости позаботиться о том, чтобы каждый ребенок — как гарант Торы — пришел в синагогу и услышал чтение Десяти Заповедей. Кампания *Асерет Ѓадиброт* продолжалась и расширялась в последующие годы, в виде рекламы в газетах и плакатов на улицах, объясняющих ее важность, особенно для детей. Каждый год Ребе подчеркивал необходимость и неотложность этой кампании.[24]

Во время фарбренгена в Шаббат недельной главы Бехукотай 5746 (1986) года Ребе объяснил, что дни перед Шавуотом — благоприятное время для увеличения *Аѓават Исраэль* [любви к ближнему] и *Ахдут Исраэль* [еврейского единства], особенно если это делается с целью приближения *Геулы* [избавления]. Сейчас как раз то время, когда еврейский народ много лет назад в пустыне объединился, готовясь принять Тору. Поэтому Ребе обратился с *бакаша нафшит* [личной и искренней просьбой], чтобы в Шаббат перед Шавуотом,

*5740-1980, 5746-1986, 5749-1989

...Ребе вошел в синагогу и спросил: «Где все?»

после Минхи «все евреи, мужчины, женщины и дети собрались вместе на фарбренген (организованный отдельно для каждой группы). Говорили «Лехаим» и в особенности на темы любви и единства между евреями и как ускорить окончательное Освобождение.»[25]

Перед Йом-Товом Ребе направлял поздравительную телеграмму всем анаш во всем мире с пожеланием «*кабалат ѓатора бесимха увепнимиют*» [принятия Торы с радостью и проникновением].

По завершении сеуды Йом-Това в первую ночь Шавуота 5712 (1952) года хасиды собрались в синагоге для прочтения *Тикуна*.

Затем некоторые занялись изучением Торы, в то время как другие просто ждали утра, когда наступит время пойти в микву. Внезапно Ребе вошел в синагогу и спросил: «Где все?» (Только около 15-ти человек находились еще в 770.) Кто-то заметил, что все пошли в микву. Ребе спросил: «Йоэль [Кан] тоже в микве?». Ответили: «Да», и Ребе сказал: «А-а!»

Ребе снял плащ, сел на свое место и поручил спеть подготовительный *Нигун* перед *Маамаром*. В это же время побежали в микву сообщить, что Ребе в синагоге. После того, как спели нигун, Ребе начал произносить *Маамар* на мишну «*Пятью ценностями*» [Авот 6:10].

Этот ранний утренний *Маамар* вошел в обычай и продолжался до 5730 (1970) года. Каждый год в первую ночь Шавуота после того, как все завершали *Тикун* и побывали в микве, около 3 часов утра Ребе входил в главную синагогу и произносил *Маамар*. Обычно не пели *нигун* перед *Маамаром*, и когда Ребе уходил, в синагоге тоже стояла тишина. Этот Маамар стал известен как

PINNY LEW

РЕБЕ РАЗГОВАРИВАЕТ С РЕБ ЗАЛМАНОМ ЯФФЕ, ЧАСТЫМ ГОСТЕМ НА ШАВУОТ, СИВАН 5735

PINNY LEW

ФАРБРЕНГЕН, НА ИСХОДЕ ШАВУОТ 5723 (ФОТОГРАФИЯ СДЕЛАНА ПОСЛЕ НАСТУПЛЕНИЯ НОЧИ)

5712-1952, 5730-1970

LEVI FREIDIN VIA JEM 153387

РЕБЕ ПРОИЗНОСИТ МААМАР [НАЧИНАЮЩИЙСЯ СЛОВАМИ] «МАЦА ЭТА» У ТРИБУНЫ, НОЧЬ КАНУНА ШАВУОТ 5749*

После Маарива в ночь на Шавуот 5749 (1989) года, Ребе подошел ко второму стендеру (пюпитру), который приготовили для произнесения беседы. К всеобщему удивлению, он начал произносить *Маамар* с особой уникальной его интонацией без предварительной подготовки в виде пения *нигуна*. На сегодняшний день этот *Маамар* является последним, который Ребе сказал именно так.

В ходе *Маамара*, Ребе упомянул о важности того, чтобы все и особенно дети присутствовали в синагоге и слушали чтение Десяти Заповедей.

«Маамар Дарования Торы», так как он произносился в то время, когда оно произошло в первый раз.[26]

В те годы Ребе проводил *сеуду Йом Това* в квартире предыдущего Ребе (на втором этаже 770). Он оставался в 770 всю ночь до произнесения *Маамара* рано утром. Избранные хасиды присутствовали на обеих ночных и обеих дневных *сеудах Йом-Това* (также, как и в другие праздники). Многие беседы были позже записаны и опубликованы в книге Ѓамелех Бимесибо. После кончины жены предыдущего Ребе в 5731 (1971) году Ребе больше не присутствовал на сеудах Йом Това в квартире предыдущего Ребе. Вместо этого он отправлялся домой сразу после Маарива.

В 5731 (1971) году канун Шавуота пришелся на Шаббат. Хасиды поинтересовались, скажет ли Ребе, как обычно, рано утром Маамар на Шавуот. Так как Ребе начал проводить праздничную *сеуду* у себя дома, было непонятно, вернется ли он в 770 в 3 часа утра для произнесения Маамара. Ребе ответил, что *Маамар* прозвучит во время фарбренгена в Шаббат, который также является кануном Шавуота.

Начиная с 5732 (1972) по 5747 (1987) годы Ребе проводил фарбренген в ночь на канун Шавуота. Хасиды восприняли этот фарбренген как замену для «*Маамара Дарования Торы*». Примечательно, что многие *Маамары*, говорившиеся в канун Шавуота, начинаются словами «Когда евреи сказали *наасе* раньше, чем *нишма*» [Шабат 98а], поскольку Шавуот является годовщиной взятия евреями на себя этого монументального обязательства перед получением Торы.

В первый день Йом-Това все хасиды, молодые и пожилые, строились после Минхи на улице Истерн Парквей перед 770, готовые выступить на *маѓалуху* [поход в другие синагоги, совершаемый в Йом-Тов, чтобы поделиться радостью этого дня с другими евреями][27]. Когда Ребе появлялся на крыльце главного входа в 770, чтобы проводить их, огромная толпа принималась петь веселый нигун. Участники парада начинали движение, и Ребе поддерживал пение до тех пор, пока последний участник не скрывался из поля зрения. Часто Ребе указывал наблюдающим, чтобы они тоже присоединялись к шествию.

До 5730 (1970) года после завершения сеуды Йом Това в квартире предыдущего Ребе, своего тестя, наш Ребе оставался в 770. Он дожидался, пока раввин Ходоков не сообщал ему, что люди вернулись с *маѓалухи*. Иногда прежде, чем идти домой, Ребе говорил ему короткую Браху для передачи хасидам. Начиная с середины 5740-ых (1980-ых), по возвращении с *маѓалухи*, хасиды пели веселый *нигун* на улице Истерн Парквей, и Ребе выходил поприветствовать их. А на Шавуот 5751 (1991) года Ребе даже выступил перед собравшимися хасидами![28]

На исходе Йом-Това Ребе проводил фарбренген. Сидя на своем месте, он омывал руки на хлеб, а после

*🗓 5749-1989, 5731-1971, 5732-1972, 5747-1987, 5730-1970, 5740S-1980S,

фарбренгена произносил *Биркат Ґамазон* [благословение после еды]. Так как Йом-Тов заканчивался через 45 минут после начала фарбренгена, сотни евреев со всей округи приезжали в 770 и спешили присоединиться к застолью с Ребе и последующей раздаче *Кос Шел Браха* [бокала с вином, над которым говорилось благословение}. Его Ребе наливал каждому из присутствующих своей святой рукой.

Ребе произносил *Маамар* и много бесед на различные темы в течение многих часов. Наиболее заметна была беседа Ребе на темы открытой части Торы. Это считалось его участием в *Кинус Тора* [конференции, в ходе которой ученые хасиды выступают с заранее подготовленными лекциями по Торе]. Она проводилась на следующий день, *Исру Хаг* [день после Йом Това]. Часто звучала беседа, полностью посвященная таґалухе. Фарбренген последнего дня Песаха был обычно короче, поскольку Ребе хотел завершить *Кос Шел Браха* до полуночи (возможно, из-за ограничений *Сфират Ґаомер* [отсчета Омера], которые начинаются после Йом-Това). Зато фарбренген в Шавуот как правило продолжался далеко за полночь.

В его конце раввин Ментлик, организатор Кинус Тора, в присутствии Ребе приглашал всех принять участие в конференции. Затем Ребе давал ему халу и вино (а иногда и газированную воду) с фарбренгена, чтобы распределить между участниками Кинуса.

После Маарива Ребе произносил Ґавдалу и затем раздавал *Кос Шел Браха* до раннего утра.

В Исру Хаг Ребе обычно отправлялся на *Оґель*. *Кинус Тора* устраивали в главном зале синагоги, начиная сразу после Минхи, часто вплоть до полуночи. Реб Йоэль Кан проводил повторный обзор беседы, которую Ребе говорил во время фарбренгена, как «вклад» в *Кинус Тора*. Затем многие местные и приезжие раввины и главы ешив делились глубокими изысканиями на темы из различных областей Торы, многие из которых впоследствии публиковались в специальных сборниках.

Атмосфера *Матан Тора* длилась до 12 Сивана, когда заканчивались «семь дополнительных дней» [во времена Храма они требовались для того, чтобы успеть принести праздничные жертвы всех евреев, прибывших на Йом Тов]. Многие годы Ребе проводил в этот день фарбренген. В последние годы проводился общий *йехидут* для многих гостей, прибывших на Шавуот.

LEVI FREIDIN VIA JEM 6472

РАВВИН МОРДЕХАЙ МЕНТЛИК ВЫСТУПАЕТ НА КОНФЕРЕНЦИИ КИНУС ТОРА, 8-Е СИВАНА 5747*

1. *Сефер Ґасихот* Ребе Райаца 5703 стр. 120.
2. См. *Ликутей Сихот* т. 4, стр. 1027, пометка 16.
3. *Сефер Ґасихот* Ребе Райаца 5704 стр. 135.
4. *Ликутей Дибурим* т. 3, стр. 484.
5. См. *Ликутей Сихот* т. 4 стр. 1031 с пометками.
6. *Решимат Ґайоман* стр. 363.
7. *Сефер Ґасихот Ребе Райаца* 5700 page 117.
8. *Там же* 5705 стр. 107.
9. *Там же* 5698 стр. 285.
10. *Там же* 5705 стр. 108.
11. *Торат Шалом* стр. 3.
12. *Оцар Сипурей Хабад* т. 6, стр. 107.
13. *Решимат Ґайоман* стр. 205. См. *Торат Менахем* т. 8 стр. 181.
14. *Сефер Ґасихот* Ребе Райаца 5696 стр. 137.
15. *Игрот Кодеш* Ребе Райаца т. 6, стр. 172.
16. *Сефер Ґасихот* Ребе Райаца 5705 стр. 101.
17. *Там же* 5702 стр. 119.
18. *Толдот Леви Ицхак* т. 1, стр. 363.
19. *Ґамелех Бимесибо* т. 1 стр. 314.
20. Журнал *Kfar Chabad* #952.
21. *Торат Менахем* т. 40 стр. 271.
22. *Ницуцей Ор* стр. 272.
23. *Зикарон Ливней Исраель* стр. 214.
24. См. Derher Сиван 5774, *Children at the Front*.
25. Ликутей Сихот т. 27 стр. 297 и т. 32 стр. 26.
26. См. Derher Сиван 5774 стр. 6, история первого «*Маамаре Дарования Торы*», который был произнесен в Шавуот 5712 (1952) г.
27. См. Derher Сиван 5776.
28. *Сефер Ґасихот* 5751 т. 2, стр. 563. После ужасного события 27го Адара I 5752 (2го марта 1992, когда Ребе перенес инсульт, находясь на Оґеле), хасиды удостоились увидеть Ребе впервые во вторую ночь Шавуота. После таґалухи многие хасиды собрались перед 770, так же как в предыдущие годы, и Ребе вышел на главное крыльцо поприветствовать их.

5751-1991, 5747-1987

«Направит Вас хорошим путем»

Раввин Йосеф Ицхак Волосов (Рамат Ишай, Эрец Исраэль) о силе благословений Ребе

> **"נשיא דורנו האט אויפגעטאן און אנגעזאגט צו כל אנשי ונשי הדור אז מצוות הדור איז אין דעם ענין השליחות"**
>
> *«Ребе, глава нашего поколения, подействовал и указал каждому мужчине и женщине нашего поколения, что «мицвой нашего поколения» является шлихут»*
>
> *(Шабат недельной главы Ваишлах 5747)*

В 5736-5738 (1976-1978) годах Ребе направил в Эрец Исраэль три группы *бахурим* [молодых студентов ешивы] и женатых хасидов в качестве своих *шлухим* [посланников]. 20-го Швата 5737 (1977) года Ребе удостоил нас своим выбором. Нас присоединили ко второй группе вместе с пятью другими парами, отправлявшимися в город Цфат. Мы продали мебель, упаковали вещи и спустя всего неделю уже находились на борту самолета, направлявшегося в Эрец Исраэль — Ребе хотел, чтобы мы отправились немедленно.

В то время мы еще не знали, как долго будет длиться этот *шлихут* [работа в качестве посланников Ребе]...

В Рош Ходеш [первый день месяца] Шват 5739 (1979) года пришло ставшее знаменитым письмо Ребе, где он описал, что от нас, *шлухим*, ждет. Ребе представил целый ряд вариантов, как построить наши планы на будущее. «Во-первых, — писал Ребе, чтобы те, кто в состоянии, — должны постараться занять посты раввинов и *даяним* [религиозных судей]». Ребе добавил, что это должно быть для нас приоритетным направлением.

Действительно, многие из нас стремились получить должность раввинов в различных городах Эрец Исраэль. Мы выбрали Рамат Ишай — небольшое поселение в северной части Эрец Исраэль. Я сблизился с несколькими местными жителями, и начал приезжать туда и проводить еврейские мероприятия. Благодаря небольшому размеру поселения (в то время там проживало только несколько сотен семей), мои шансы стать раввином города в нем были больше, чем в других, более крупных городах.

В письме, которое я направил Ребе летом 5739 (1979) года, я написал, что никогда не думал становиться раввином. Но так как Ребе написал, что «должность раввина» является предпочтительным вариантом для *шлухим*, я спросил, является ли это правильным решением для меня? Должен ли я предпринять дополнительные шаги в направлении получения этого поста в Рамат Ишай?

Ребе ответил:

«Вы должны, разумеется прислушаться к совету общественных деятелей из *анаш* [местных хасидов] в *Эрец Ѓакодеш* [Святой Земле]. Я упомяну об этом на циюне [месте упокоения предыдущего Ребе]. Также очевидно, что [занимать подобную должность можно, только если] Вам не придется одобрять неподобающие вещи».

Вначале я думал занять менее официальную должность раввина (т. н. «раввин района»). В то время Ребе просил Реб Зушу Вилимовского и раввина Мордехая Ашкенази из Кфар Хабада помочь *шлухим* занять раввинские посты в различных местах. Мы несколько раз вместе ездили к главному раввину Израиля Шломо Горену, чтобы обсудить эту должность.

Неожиданно, в канцелярии Главного Раввината мне посоветовали поинтересоваться более уважаемым постом и попытаться стать раввином города.

Стать официальным, признанным раввином в Израиле было не простой задачей. У меня была *смиха* [рукоположение в раввины] и *даянут* [рукоположение в религиозные судьи, более высокая квалификация] от раввина Пекарского в 770, раввина Залмана Шимона Дворкина (раввина Крон Хайтса) и раввина Гроссмана из Кфар Хабада. Но этого было совершенно не достаточно. Мне предстояло выдержать экзамен Совета Главного Раввината и затем быть избранным уполномоченными лицами города. Я знал, что меня ждет довольно долгий путь и нет гарантии, что я обязательно займу эту должность.

В течение нескольких дней, вместе с реб Зушей и раввином Ашкенази я ездил от одного раввина к другому, и каждый раввин меня экзаменовал и задавал много вопросов.

В этот период я часто посылал Ребе письма со свежими новостями. В одном из моих отчетов я попросил у Ребе *браху* [благословение], чтобы Совет меня принял. Ребе ответил:

*5736-1976, 5738-1978,5737-1977, 5739-1979,

נדפס ע"י ולזכות
שלוחי הרבי
ומשפחותיהם שיחיו
טולוז, צרפת

«Я читал [Ваши письма]. Я упомяну на *циюне*, чтобы Г-сподь направлял Вас хорошим путем перед Вами, и даст Б-г, Вы сможете сообщить хорошие новости».

Наконец в [месяце] Адаре меня уведомили, что Совет хочет, чтобы я прошел экзамен в «комитете по отбору» во главе с раввином Шломо Гореном, главным раввином Израиля. Там решится, годен ли я на данную должность.

В то время мой брат, раввин Хаим Волосов, (в настоящее время он шалиах в г. Шарон, штат Массачусетс), работал над книгой о нашем двоюродном брате, раввине Медалье из Бельгии. Ребе направил моего брата к раввину Горену, чтобы получить у него побольше информации, так как он был хорошо знаком с раввином Медалья. Брат попросил меня обратиться с этим вопросом к раввину Горену.

Раввин Горен был очень рад получить весточку от Ребе. (Несколькими годами ранее Ребе очень резко отзывался о точке зрения раввина Горена в отношении *Миѓу Йеѓуди* [Закон о Возвращении]. С тех пор он почти не переписывался с Ребе.) Он протестировал меня по Шулхан Аруху со многими комментариями и дал *смиху* официального раввина города.

26-го Ава 5740 (1980) года, спустя целый год, как был начат весь процесс, местный совет Рамат Ишая избрал меня на пост раввина. Я стал первым любавичским хасидом, официально назначенным раввином города в Израиле. Это был прорыв, который проложил путь для других *шлухим*.

Несмотря на то, что мы приехали из Америки и принадлежим к ашкеназским евреям, а многие из наиболее религиозных жителей в Рамат Ишай принадлежали к сефардской и йеменской общинам, за короткое время мы построили хорошие отношения со всеми жителями поселения. Благодаря благословениям Ребе я весьма преуспел в своей работе и как *шалиах*, и как раввин *ишува*.

Три года спустя, летом 5743 (1983) года, мне предложили, помимо должности раввина, занять пост главы религиозного совета в Рамат Ишай. Когда я спросил Ребе, следует ли мне принять это предложение, Ребе ответил:

«Проверьте, принесет ли это пользу *Бейт Хабаду* [Дому Хабада]».

Я вступил в новую должность и столкнулся со многими трудностями. Во-первых, глава религиозного совета обязан был иметь совершенно другой, чем мой — мягкий в качестве шалиаха — подход к людям. Теперь я должен был вести дела с людьми в официальном деловом тоне, и в то же время в качестве шалиаха пытаться по-прежнему поддерживать с людьми теплые отношения. Кроме того, я был перегружен обязанностями. Совмещать работу шалиаха, раввина и главы религиозного совета оказалось очень сложно.

Я написал Ребе о своих заботах и спросил: оставаться ли мне в религиозном совете? Следует ли в таком случае передать управление *Бейт Хабадом* одному из наших *баалей тшува*, к тому времени ставшему полноценным любавичским хасидом?

На мой первый вопрос Ребе написал: «Продолжайте это.»

На второй вопрос: «Как я уже ответил на предыдущий вопрос, Вам следует продолжать всё так, как было до сих пор.»

5749-й (1989-й) год Ребе объявил годом строительства. Он активно поощрял возведение новых и расширение уже существующих еврейских домов. Я написал Ребе что планирую построить большой дом, хотя в то время мои финансовые дела шли не очень хорошо. В своем письме я процитировал высказывание мудрецов о том, что «Красивый дом расширяет сознание человека». Ребе подчеркнул эти слова и добавил: «Согласно ясной инструкции мудрецов».

Нам очень повезло: Ребе несколько раз упоминал название «Рамат Ишай». Летом 5749 (1989) года мы принимали у себя всеизраильский съезд *шлухим*. Во время *фарбренгена* в Шаббат недельной главы Экев, Ребе обратил внимание на съезд, который должен был начаться на следующий день, 19-го Ава. Ребе подчеркнул: «Собрание проводится в Рамат Ишае, название которого ассоциируется с Машиахом, так как Ишай был отцом царя Давида. Рамат — «возвышение» — означает, что Машиах придет возвышенным образом.» Ребе упомянул это и в письме, обращенном к участникам съезда.

Г-н Дрор Фогель, глава городского совета, сыграл важную роль в избрании меня раввином. Он несколько раз посетил Ребе.

В первый раз, когда он представился перед Ребе на раздаче долларов, Ребе сразу же сказал: «В Рамат Ишай есть *шалиах*; надеюсь, вы будете ему максимально помогать.»

В других случаях, когда г-н Фогель приходил с другими представителями города к Ребе во время раздачи долларов, Ребе говорил с ними о названии города, указывая на его связь с Давидом, сыном Ишая.

Ребе благословил нас, чтобы «Г-сподь направил нас на правильный путь.» Слово «ינחהו» [направит] созвучно со словом «חן» — благосклонность. Эти слова Ребе можно понимать как «Г-сподь сделает так, чтобы вы понравились людям.» Благодаря благословениям Ребе мы нашли благосклонность в глазах всех жителей Рамат Ишай. Деятельность Бейт Хабада за эти годы многократно выросла. Мы не перестаем удивляться тем огромным успехам, которые сопутствуют нашей работе по подготовке города Рамат Ишай к приходу Машиаха. ד

1. См. Derher за Адар 5778, статью «*Historic Mission*», где приводится полная история это уникального *шлихута*.

5740-1980, 5743-1983, 5749-1989,

לזכות
החיילים בצבאות ה'
ישראל ארי' לייב
בן התמים ר' **מענדל יעקב**
וזוגתו מרת **רחל** שיחיו **טרקסלער**
לרגל הולדתו **ט"ו איי"ר ה'תשע"ח**

לוי
בן הרה"ת ר' **יהודה ארי'**
וזוגתו **רבקה מרים** שיחיו **מאן**
לרגל הולדתו **ו' אלול ה'תשע"ח**

אליהו
בן הרה"ת **זלמן שמעון אברהם**
וזוגתו **חנה** שיחיו **טרקסלער**
לרגל הולדתו **יום א' דחנוכה ה'תשע"ט**

Инвестиция **в реальное будущее**

Обучение женщин Торе

Обучение девочек Торе сводится не только к приобретению ими знаний. Наша цель – позаботиться о том, чтобы они были ***еврейскими девочками****.*

Девочки (как и мальчики) живут в обществе, где каждый постоянно озабочен тем, как заработать на жизнь, или же наоборот – хорошо провести время. Они не чувствуют, что чем-то отличаются от окружающих, им не видно, что евреи выделяются среди народов и находятся на другом уровне. Но это еще не всё. Когда они всё же сталкиваются с проявлением идишкайта [еврейского образа жизни]*, это всегда представляется им как бремя или дискомфорт...*

Именно в этом – одна из первоочередных задач сети школ ***Бейт Ривка*** *и* ***Бейт Сара****, которую Ребе, мой тесть, долгих ему лет жизни, основал и которой он руководит. Необходимо выгравировать на сердце учениц, что они являются «дочерьми Исраэля»; объяснить им святость, которую это влечет за собой, добро и чистоту, которые приходят вместе с этим и большую ответственность, которую они несут.*

Это также является и ответом на второй вопрос, который был задан: мы что, пытаемся вырастить ребецинс [жён раввинов, идиш]*?*

Наша цель – позаботиться, чтобы каждая ученица выросла настоящей ***«дочерью Исраэля»****, понимала свою ответственность как члена еврейского народа, которому предстоит построить еврейский дом и стать еврейской матерью.*

(Ребе на банкете школы Бейт Ривка, 5706-1946)

*5706-1946

РЕБЕЦИН ШТЕРНА САРА В ОКРУЖЕНИИ УЧЕНИЦ АХОТ ҐАТМИМИМ В РИГЕ, 26 ТЕВЕТА 5700*
ОРГАНИЗАЦИЯ АХОТ ҐАТМИМИМ БЫЛА ОСНОВАНА ПО ПРОСЬБЕ ПРЕДЫДУЩЕГО РЕБЕ, ЧТОБЫ НАСТАВЛЯТЬ ЛЮБАВИЧЕСКИХ ЖЕНЩИН И ДЕВУШЕК НА ИЗУЧЕНИЕ ХАСИДУТА И ХАСИДСКИЙ ОБРАЗ ЖИЗНИ.

Одно из нововведений последнего времени — еврейское образование для девушек. Не всегда это было так.

В Талмуде сказано, что человеку не следует обучать свою дочь Торе. Однако всегда были исключения. Алтер Ребе постановил в Шулхан Арухе, что женщины обязаны изучать законы тех *мицвот* [заповедей], которые имеют к ним отношение, и поэтому каждое утро должны произносить благословение на изучение Торы.[1] В ряде случаев Ребе отмечает, что то, что женщины говорят в *брахе* [благословении] «Г-сподь, который выбрал нас... и дал **нам** свою Тору» показывает, что они имеют право на Тору наравне с мужчинами.

Ребе гораздо дальше развивает эту идею.

В увлекательной *сихе* [беседе] в канун Лаг Баомера 5750 (1990) года Ребе подробно объяснил, что именно и почему должны изучать женщины в наше время. Причины можно разделить, в целом, на две основных:

1. В настоящее время еврейская община уже не живет в *штетле* [местечке, идиш]. Сегодняшнее общество подвержено воздействию многих светских идей, которые не были ранее распространены. Поэтому важно, чтобы женщины и девочки изучали Тору, чтобы противодействовать негативному влиянию извне.
2. Мы приближаемся ко времени Машиаха, когда, как пишет Рамбам, «умножится знание». Кроме того, когда придет Машиах, раскроются уникальные качества женщин и раскроется их главенствующая в мире роль, в том числе даже над мужчинами.[2]

Исходя из вышеизложенного, Ребе добавил, что женщины и девочки не только обязаны изучать те области Торы, которые применимы к их обязанностям, но даже более глубокие темы. Они не должны ограничиваться изучением самих законов. Им надлежит глубоко вникать в их объяснения, обсуждать их и исследовать. Это позволит им развивать свой ум в духе Торы.

В месяце Адар I, 5741 (1981) году, Бельзский Ребе посетил Ребе в 770 и был принят на длительный *йехидут* [аудиенцию]. В ходе их разговора была поднята тема преподавания Торы девочкам. Очень интересно ознакомиться с беседой целиком и убедиться в том, как настойчиво Ребе отстаивает необходимость образования для девочек.[3]

Среди прочего Ребе подчеркивал, что на сегодняшний день женщины играют неотъемлемую роль в воспитании детей согласно заповедям Торы и в духе *идишкайт*:

«Очевидно, что, когда дети начинают ходить в садик или в хедер, именно мать главным образом заботится об их воспитании. Когда у них возникают вопросы по тому материалу, что они учили в школе, они в первую очередь бегут за ответами к маме, чаще, чем к папе. Кто интересуется, что они выучили в школе или какое у них домашнее задание? Обычно мама. Для того, чтобы матери были более знакомы с этими предметами и могли ответить на все вопросы детей, важно, чтобы они сами учились. Только так они смогут выполнить указание «обучай каждого ребенка согласно его пути...»[4]

5700-1940, 5750-1990, 5741-1981

ОДИНАКОВО ДОСТУПНО

В предыдущих поколениях были уникальные случаи, когда женщины изучали Тору старательно и глубоко. Предыдущий Ребе [Раяц] отмечает, что были женщины, которые принимали участие в обсуждении *Ѓалахи* [закона Торы], или которые редактировали работы своего мужа по Торе, добавляли важные примечания, отмечали, что следует опустить, и т. д. [5]

Интересная история рассказывается в книге «Бейт Ребе» о дочери Алтер Ребе, ребецин Фрейде: она была очень уважаемой женщиной. Алтер Ребе ее очень любил и временами он произносил *хасидут* [объяснение глубоких тем в хасидизме] только для нее.

Когда ее брат, Миттелер Ребе, хотел услышать от отца объяснение по хасидуту на какую-либо тему, он просил сестру задать отцу соответствующий вопрос, потому что Алтер Ребе соглашался объяснить это только дочери. А Миттелер Ребе прятался в комнате и таким образом слушал объяснение. Время от времени он подавал сестре знак (из своего тайника), намекая, чтобы она задавала отцу дополнительные вопросы, и Фрейда понимала его намеки и продолжала спрашивать отца...

(Бейт Ребе глава 24)

МАТЕРИНСКИЙ ПОДХОД

Именно мать должна быть глубоко вовлечена в образование своих детей, и не только потому, что она проводит с ними больше времени. Во многих отношениях предпочтительнее, чтобы мать, благодаря ее уникальным женским качествам, обучала своих детей. Ребе объясняет, что женщина, с ее мягким, нежным подходом наверняка преуспеет в образовании своих детей даже больше, чем отец.[6]

ХАСИДУТ

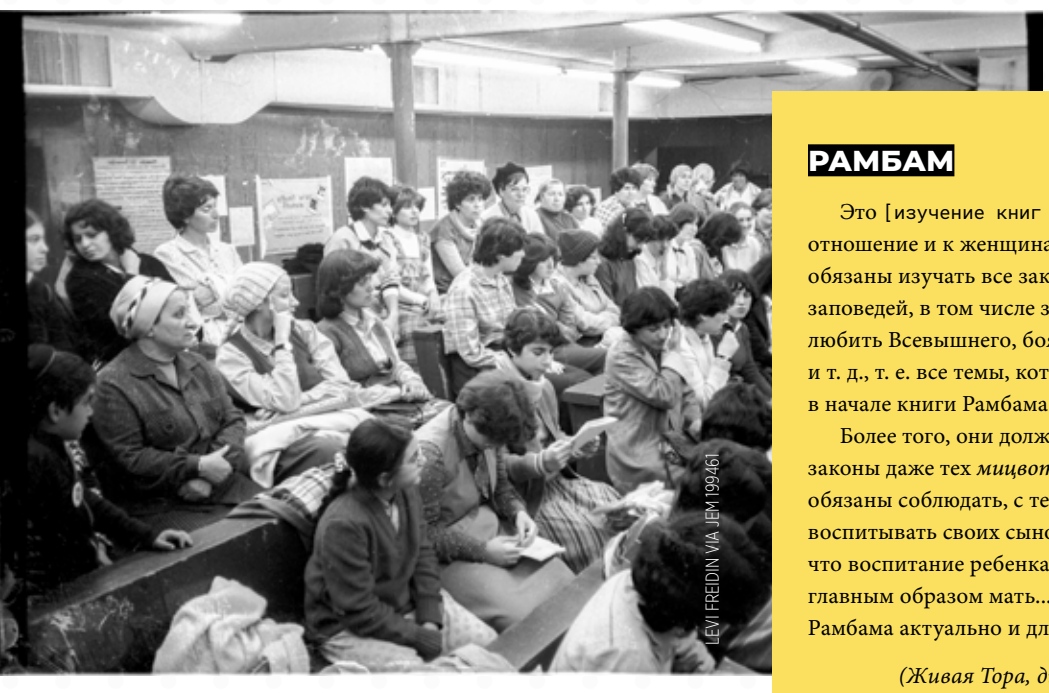
Одной из областей Торы, как объясняет Ребе, о которой вообще нет вопросов (должна ли женщина ее учить), это учение хасидизма.

Книга *Сефер Ѓахинух* перечисляет шесть постоянных *мицвот*, которые возложены на каждого еврея во все времена: верить во Всевышнего, не верить в какую-либо другую силу, верить в единство Всевышнего, любить Всевышнего, бояться Всевышнего и не следовать за собственным сердцем и глазами.

Поскольку эти *мицвот* — как пишет Сефер Ѓахинух — являются «постоянной обязанностью, о которых никогда нельзя забывать ни один момент своей жизни», очевидно, что женщины обязаны учить *хасидут*. Только изучая *хасидут*, человек может выполнять эти *мицвот* должным образом.[7]

Находясь в Риге, Предыдущий Ребе основал «*Ахот Ѓаттмимим*», организацию дочерей и жен *тмимим* [хасидов, обучавшихся в ешиве Томхей

УРОК ДЛЯ ЖЕНЩИН В 770, 8-Е ТИШРЕЯ 5742*



LEVI FREIDIN VIA JEM 199461

РАМБАМ

Это [изучение книг Рамбама] имеет отношение и к женщинам. Женщины тоже обязаны изучать все законы, касающиеся их заповедей, в том числе знать о Всевышнем, любить Всевышнего, бояться Всевышнего и т. д., т. е. все темы, которые обсуждаются в начале книги Рамбама.

Более того, они должны изучать законы даже тех *мицвот*, которые они не обязаны соблюдать, с тем чтобы правильно воспитывать своих сыновей. Ведь очевидно, что воспитание ребенка осуществляет главным образом мать... Поэтому изучение Рамбама актуально и для женщин...

(Живая Тора, диск 120 программа 480)

Тмимим] с целью распространять изучение *хасидута* и укреплять хасидский образ жизни.

«Наставление и образование хасидских дочерей требует точно такой же заботы и внимания со стороны их родителей и учителей, какие они уделяют сыновьям хасидов», — утверждает Предыдущий Ребе в своем письме.

В письме, написанном много лет спустя, Ребе свидетельствует о том, что Предыдущий Ребе «очень, очень сильно вложил свое святое сердце в этот проект, вложил в это все свои возможности, гораздо больше, чем известно общественности...»

Ребе дал поручение организации *Нешей Увнот Хабад* [женщины и девушки Хабада] не только изучать хасидут для себя, но заниматься его преподаванием и распространением и положительно влиять на свое окружение.

«В этом — вся суть *Нешей Увнот Хабад*. Они сами должны изучать *сихи* [беседы Ребе] и распространять хасидут среди других еврейских женщин, а также влиять на своих мужей и детей, тем самым создавая истинный хасидский дом.

...Они должны влиять на свое окружение, начиная со своих собственных семей, включая свою мать и свекровь...

Сказано, что перед приходом Машиаха «дочь будет восставать против ее матери, а сноха — против свекрови». Хотя этими словами Талмуд описывает отрицательное явление, происходящее в то время, всё в Торе может также толковаться положительно... Прежде чем Машиах придет, молодые женщины будут положительно влиять на старших в вопросе ношения париков и во всем, что касается святости...

ХАБАД

Рассказывает раввин Йекутиель Фаркаш:

В начале нашего пути к хасидизму Хабада, моя жена и я были на *йехидуте* у Ребе, вместе с двумя детьми.

Моя жена, происходящая из коренной иерусалимской семьи, еще не очень комфортно чувствовала себя на пути Хабада. Я знал, что для того, чтобы у нас была настоящая хабадская семья и для того, чтобы воспитывать наших детей в таком духе, потребуется ее полное согласие. В конце концов, она является опорой дома, той, кто будет задавать в нем тон и атмосферу для наших детей.

На *йехидуте* Ребе повернулся к моей жене и сказал:

«Я слышал, что Вы являетесь внучкой Реб Амрама Блоя. Я переписывался с ним — он изучал *хасидут*: Танию, Ликутей Тора и прочее. Он был очень решительным человеком, был уверен в своем пути и преуспевал в этом.

Так как Вы — его внучка, Вы тоже должны действовать решительно. Пропагандируйте необходимость изучения *хасидут* среди женщин. Почему? Потому что женщины обязаны выполнять «постоянные *мицвот*», в которые входит любовь ко Всевышнему и трепет перед Ним. А Рамбам постановил, что достичь любви и страха перед Всевышним можно только путем размышления о Его величии. Алтер Ребе постановил, что женщинам следует изучать законы тех *мицвот*, которые они обязаны выполнять. Поэтому вы должны пропагандировать изучение хасидута среди женщин!»

После чего Ребе дал ей необычайно обширные благословения.

(Живая Тора, диск 120 программа 480)

1. *Орах Хаим* 47:10.
2. *Сефер Ѓасихот* 5750 т. 2 стр. 457-458; сноска 42.
3. Часть *йехидута* была опубликована в статье *Chassidus In-Depth*, Derher Ияр, 5778.
4. *Сихот Кодеш* 5741 т. 3 стр. 815.
5. *Игрот Кодеш* т. 5, стр. 336.
6. *Сефер Ѓасихот* там же стр. 455.
7. *Ѓитваадуйот* 5748 т. 1 стр. 227.
8. *Игрот Кодеш* Адмур Ѓараяц т. 4 стр. 186.
9. *Игрот Кодеш* т. 6 стр. 259.
10. Шаббат недельной главы Бешалах 5714; *Торат Менахем* т. 11 стр. 64.

לזכות
התמים **ברוך שמואל** שיחי'
בשבח והודי' להשי"ת על
מילוי בקשתינו לרפואתו
ולזכות בריאות איתנה בגו"ר
לאורך ימים ושנים טובות
לנח"ר **כ"ק אדמו"ר**

נדפס ע"י הוריו
הרה"ת ר' **יוסף** וזוגתו מרת **ביילא**
ומשפחתם שיחיו
בראקמאן

ХАСИДСКОЕ ЛЕТО

Новый Взгляд

Достаточно произнести слово «лето» и сразу погружаешься в приятные ощущения свободы, радости и тепла. Всю зиму мы кутаемся в пальто и пуховики, сидим взаперти в стенах класса или офиса и мечтаем о лете. Но звенит последний школьный звонок — и словно обрушились тюремные стены. Ученики спешат убежать из школы как можно быстрее, они с нетерпением ждут наступающих нескольких месяцев веселья.

Некоторые люди недовольны таким положением дел. Они говорят, что школа не должна быть как тюрьма. И, если за окном стало тепло, это не означает, что надо всё время бегать по улице. Они утверждают, что лето не отличается от зимы. Ничто не должно меняться, жизнь продолжается.

Другие приветствуют лето, возможность сбросить тяжёлое ярмо ответственности и просто отдохнуть.

Как обычно, Ребе полностью перевернул все эти идеи. Он изменил наше представление о лете и о том, как его использовать.

Ребе оттолкнулся от высказывания мудрецов: «Всевышний не создал ни одну вещь без причины»[1]. Если существует определенная реальность — наверняка это ещё одна возможность для *аводат Ѓашем* [служения Всевышнему]. Ребе не игнорирует тот факт, что лето — это время свободы и радости. Однако он не считает это чем-то негативным.

ВРЕМЯ ДУХОВНОСТИ

Одно из самых ярких отличий лета — в природе становится больше солнечного света. Это немаловажный момент. Поскольку духовный мир отражается в физическом, то и в духовном смысле свет солнца усиливается. Вот что об этом говорит сам Ребе:

> *Летние месяцы, в которые ярко светит «свет Г-спода», посвящены (в основном) еврейской душе. В этот период тело не так сильно ее скрывает. А значит, еврей может и должен явным образом заняться вопросами души...*

> *Этим лето отличается от зимы, когда холодно и солнце не так сильно светит и греет. В такое время авода [служение] связана главным образом с телом. Зимой необходимо работать над его улучшением и возвышением.*[2]

Когда же припекает солнце, и все в природе расцветает, весь мир неожиданно раскрывается. Деревья одеваются листвой, начинается цветение. Все это также — урок в *аводат Ѓашем*:

> *Когда деревья цветут, и природа предстает во всем своем великолепии, мы произносим браху [благословение]: «...Который ничем не обделил мир свой» [оно называется Биркат Ѓаиланот (благословение на цветущие плодовые деревья)]. Из этого мы также должны извлечь урок в аводат Ѓашем. Подобно тому, как деревья растут и развиваются, мы также должны расти и развиваться в своем служении.*[3]

В глазах Ребе произнесение *брахи* [благословения] на летнюю природу — само по себе уже *аводат Ѓашем*. Это, наряду с уроком, который мы должны извлечь — еще один показатель того, как Ребе буквально превращает лето из времени физических наслаждений в период духовного роста.

ВРЕМЯ РАДОСТИ / ПРАЗДНИЧНЫЙ СЕЗОН

Помимо солнечного света, как метафоры для проявления Б-жественности, лето — время духовного подъема ещё по одной причине:

> *Хасидут объясняет, что летом служить Всевышнему легче, чем зимой.*
>
> *Дело в том, что на человека духовно влияет каждый Йом Тов [праздник, в который работа запрещена]. Поскольку летом праздники выпадают ближе к друг другу, их духовный эффект растет, что облегчает служение Всевышнему.*[4]

На протяжении долгих зимних месяцев память о праздниках месяца Тишрей постепенно блекнет и тускнеет — задолго до приближения Песаха. Летом же мы, не успев даже перевести дух, переходим от Песаха прямо к Шавуот. А его духовное влияние остается с нами до тех пор, пока не наступит Рош Ѓашана.[5]

Всё, что мы говорили о распространении идишкайт для каждого еврея, даже находящегося далеко, особо актуально сейчас, в конце учебного года и начале лета.

Прежде всего мы должны осознавать, что окончание школы является не прекращением учебного процесса вообще, а только завершением изучения определенного предмета. Оттуда мы переходим к дальнейшему обучению, или учебе на новом месте. Так что это не конец, но скорее подготовка к следующему шагу.

Кроме того, окончание школы происходит летом, когда некоторые из вас уезжают за город. Даже те, кто остаются дома, не посещают школу. У вас появится дополнительное время, к тому же будете находиться без присмотра. Это может показаться возможностью для отдаления от Торы и мицвот.

Обязанностью каждой еврейской женщины и девочки является пообещать себе, что у нее будет духовно и физически здоровое лето. Но также необходимо принять решение повлиять на тех, кто далек от ценностей Торы.

Есть еще одна особая летняя миссия. У тех, кто не является частью «גוי קדוש», святого народа, летом все стандарты скромности ослаблены, и соблазны становятся сильнее. Необходимо дополнительное внимание, чтобы обеспечить летом надлежащий цниут (скромность в одежде), не меньший, чем в зимнее время.

(Беседа для выпускниц школы девочек Бейт Ривка — 1-е Тамуза 5726 — 1966)

ТЯЖЕЛО ЖИТЬ В ГОРОДЕ

Летом обычно все отправляются на каникулы. Это может быть визит к бабушке и дедушке, поход или путешествие, отдых на даче. Трудно найти человека, который в это время никуда не выезжает.

Нет ничего плохого в том, чтобы на какое-то время покинуть город. Однако представление о том, что на период поездки продуктивная работа должна остановиться, противоречит всей Торе и *идишкайту* [традиционному еврейскому образу жизни]. Когда у какого-либо человека возникала потребность отправиться на отдых, чтобы восстановить свои силы, Ребе всегда побуждал его не забывать, какова его миссия в жизни.

Вскоре после операции по освобождению заложников из Энтеббе Ребе в своей беседе рассказал о диалоге с одним раввином:

Я пытался объяснить раввину, что после такой истории (операции в Энтеббе) он должен использовать момент и вдохновить членов своей общины на то, чтобы они стали надевать тфилин и установили мезузы. На что он мне ответил, что сейчас ему требуется отдых, и он уезжает за город. Когда он вернется через 6-8 недель, он займется этим.

Он собирается за город и вернется весь загорелый, с приготовленными речами для праздников. А потом он станет думать о том, что он должен делать завтра.

Он попросил, чтобы я ему напомнил об этом, когда он вернется после отпуска. Почему я должен ему напоминать? Это же его община! Он ответственный за то, чтобы евреи надевали тфилин и у них были мезузы. Члены общины платят ему зарплату, членские взносы синагоги… И благодаря этому у него есть возможность поехать на отдых. Так хотя бы отплати им добром за добро!

В прошлом году он уезжал за город, что тоже следовало бы не делать. Если бы он не уезжал тогда, он мог бы добиться намного большего. То, что он уезжал в прошлом году, уже нехорошо. Но в этом-то году, после такой истории, как он может уехать? Он должен вдохновить свою общину![6]

Один раз Ребе даже назвал выезд за город «диким обычаем»:

В этой стране есть дикий обычай. Летом все покидают город и уезжают на дачу на два с половиной месяца. В результате происходит спад в изучении Торы.

Это касается и бизнесменов. Летом деловой процесс менее активен, и можно было бы подумать, что у них появляется больше времени для изучения Торы. Однако на практике изучение Торы в это время не увеличивается.[7]

ПОЛОЖИТЕЛЬНЫЙ МОМЕНТ

Хотя инстинктивно можно было бы просто жаловаться и ругать саму идею отдыха за городом с ее недостатками, Ребе вместо этого видел в этом ещё один шанс для духовного роста.

Во-первых, когда человек находится за городом, у него появляется много свободного времени. Его можно использовать для усиленного изучения Торы:

Дай Б-г, чтобы ваш отпуск привел к желаемому результату — укреплению здоровья… Смотри в Рамбаме, законы о нравах, начало 4-ой главы: Поддержание сильного и здорового тела является одним из «путей Всевышнего» и т. д.

Это относится еще больше к здоровой душе. И если это должно заботить человека в течение всего года, то тем более в то время, когда человек главным образом занят оздоровлением тела, необходимо не забывать о вероятности того, что «сильное тело [приводит к] слабой душе».

Это не только красивая поговорка, но практический вопрос. Следует преобразовать сезон и идею телесного омоложения в укрепление души. А именно, добавить занятия Торой во время отдыха. А также находить возможность вдохновлять других людей — тех,

На самом деле мы должны поднять большой шум: как такое допустили, что школа закрыта в течение всего лета?!

кого вы встречаете в отпуске — в вопросах Торы и мицвот.

Мы не знаем скрытых намерений Б-жественного провидения. Возможно, истинной целью того, что вы все собрались в этом месте, является добавление драгоценных камней в корону Царя Царей. Мой тесть, Предыдущий Ребе, обещал, что любая активность будет иметь эффект, а он заслуживает доверия и надежен.[8]

Ребе сравнил поездку за город с указанием мудрецов — «иди в изгнание в место Торы»:

Люди сегодня охотно отправляются «в изгнание». Они платят огромные деньги, чтобы жить в неудобстве в маленьких летних домиках, которые гораздо меньше, чем их собственные дома. Не говоря уже о перемещении туда-сюда, сборе и распаковке.

Однако, уж если ты находишься в изгнании, то преврати его в место изучения Торы. В твоей силе создать совершенно новое место Торы. Не упусти этот шанс! [9]

НОВАЯ СФЕРА ВЛИЯНИЯ

Как следует из конца вышеупомянутого письма, Ребе увидел ещё один плюс в выезде за город — в возможности встретить новых людей и положительно на них повлиять.

В письме, адресованном человеку, занимающимуся хабадскими школами, Ребе посоветовал ему использовать ее для сбора средств:

Было бы хорошо вдохновить людей, причастных к школе, на то, чтобы, находясь за городом, они использовали любую возможность для встреч с новыми людьми с целью привлечь их к поддержке ешивы.[10]

НЕ КАНИКУЛЫ

Как евреи и хасиды, мы знаем, что в каждый момент жизни у нас есть миссия — распространять Тору и заповеди. Однако почему-то отношение к лету как к «отпуску» заставляет людей чувствовать, будто они ничего не потеряют, если прекратят активную деятельность:

У йецер гара [дурного начала] есть странная уловка под названием «отпуск». К нашему большому разочарованию, на нее поддались даже Б-гобоязненные люди. Они говорят, что отпуск отличается от обычной жизни, что в это время не работают. Утверждая подобное, они забывают о том, что такая позиция — противоположность Торе, что «человек рожден для труда».

Не существует лишних дней и лишних часов. Каждому человеку было выделено определенное количество времени, требуемое для того, чтобы достичь его истинную цель. Поэтому любой неиспользованный момент потерян навсегда.[11]

Много раз Ребе публично критиковал школы, которые закрываются летом и призывал их директоров держать свои заведения открытыми круглый год:

Что это за странная идея, будто дети «устали» от школьного года? Они не устали; наоборот. Они росли и процветали в течение прошлого года!

На самом деле мы должны поднять большой шум: как такое допустили, что школа закрыта в течение всего лета?!

Как это возможно, что «Дом жизни» — в хорошем смысле слова[12]*, оно относится к Торе, «являющейся нашей жизнью» — закрывается хотя бы на один день? И тем более, на несколько недель или месяцев. Они утверждают, что школам не хватает денег для того, чтобы оставаться открытыми летом. Но как можно даже поднимать вопрос о деньгах, когда на карту поставлены жизни!*[13]

Не довольствуясь критикой директоров школ и не полагаясь на то, что они исправят эту проблему, Ребе обращался прямо к детям в *михтав клали* [письме, адресованное всем евреям]:

РЕБЕ ПРИЕХАЛ С ВИЗИТОМ В ЛАГЕРЬ ГАН ИСРОЭЛЬ. ШТАТ НЬЮ ЙОРК, 15-Е ТАМУЗА 5720*

«Дорогие дети, вам нужно знать, что каникулы не означают прекращение учебы и образования. Еврейский ребёнок не должен оставаться без изучения Торы и надлежащего воспитания даже на один день, и летом, и зимой. Наоборот, следует принять во внимание, что у школьников в длинные летние дни есть много свободного времени. Вы должны использовать их для повторения всего, что вы учили и для подготовки к будущему.»[14]

Поскольку школы закрыты, и учителя находятся в отпуске, однажды Ребе предложил родителям нанять их как частных репетиторов для своих детей. Ведь не каждый день можно найти сотни и даже тысячи свободных от работы учителей.[15]

ЛЕТНИЙ ЛАГЕРЬ

В наше время большинство детей посещают летний лагерь. Хотя Ребе был решительным сторонником идеи держать школы открытыми, в то же время он видел огромную пользу и от посещения летнего лагеря. На самом деле он может принести детям огромную пользу. Ребе даже использовал для этого стих «שבע יפול צדיק וקם» (семижды падает праведник — и встает): из-за чего-то негативного мы, в конечном итоге, оказываемся выше:

В этом — уникальное достоинство летнего лагеря по сравнению с учебным годом. В летнем лагере дети живут в течение длительного времени в атмосфере святости и идишкайт, без того, чтобы чужие ветра негативно на них влияли. В это время есть возможность наполнить детей духом идишкайт больше, чем в течение остальной части года. Таким образом положительное воздействие лагеря продолжится на весь год.[16]

В ЛЕТНЕМ ЛАГЕРЕ ВСЁ ВЕСЕЛО

Многие дети ощущают, что они вынуждены ходить в школу. Они вместо того, чтобы их тянули в школу, хотели бы гораздо больше играть на улице или оставаться дома.

В этом проявляется ещё одно хорошее отличие летнего лагеря — дети хотят туда ехать!

Всё, что происходит в лагере, весело, включая учёбу. Там она наполнена радостью и азартом — это часть общей атмосферы.

В такой среде намного легче воспитывать детей. Как об этом сказал Ребе:

Достоинство лагеря в том, что в каком-то смысле процесс образования может проходить лучше, чем в остальное время года.[17]

ДАЖЕ ВОЖАТЫЕ

Это верно касательно детей, но что насчет сотен вожатых? Разве мы не лишаем их драгоценного времени обучения? Разве не должны они сидеть в ешивах и учиться?

В беседе, излагающей большие преимущества летнего лагеря, Ребе объясняет, что все, а не только дети, получают от него пользу:

Летний лагерь был создан для оздоровления тела. Когда мы подходим к укреплению физического здоровья с осознанием того, что это поможет служить Г-споду, это становится частью нашей аводат Ґашем.

К тому же это происходит, даже если ребёнок думает, что он просто веселится, без намерения служить Всевышнему. Мы знаем, что Алтер Ребе пишет о подобном в Тании. Когда человек ест или что-то делает просто для удовольствия, такое действие становится частью трех нечистых клипот [самый низкий духовный уровень]. Однако это относится только

Был такой обычай. Ученики ешивы 770 по возвращении из шлихута в других ешивах (руководство ешивы в 770 посылает старших учащихся на некоторое время в другие ешивы, чтобы принести туда соответствующую атмосферу и служить примером для учащихся) оставались в 770 на лето. Они не уезжали в лагерь или на мерказ шлихут (посещение отдаленных еврейских общин или городов, где еще нет постоянного шалиаха, с целью пробудить души местных евреев).

Летом 5735-го (1975-го) года раввин Шолом Шпалтер только что вернулся из двухлетнего шлихута в ешиве в Мельбурне, Австралия. Ребе тогда сказал беседу на тему «иди в изгнание в место Торы» *[см. выше раздел Положительный момент]*.

После этой беседы Ребе администрация лагеря Ган Исраэль в Монреале пригласила раввина Шолома Шпалтера приехать в качестве главного вожатого. Он написал об этом Ребе и был уверен, что получит ответ оставаться в 770, как это было принято. К его удивлению, Ребе ответил, что он действительно должен ехать в лагерь.

Они утверждают, что школам не хватает денег для того, чтобы оставаться открытыми летом. Но как можно даже поднимать вопрос о деньгах, когда на карту поставлены жизни!

к взрослому, который имеет свое собственное мнение. Если речь о ребёнке, который ещё не в состоянии формировать собственное мнение, то надо считаться с его действиями, но не намерениями... Поэтому совсем неважно, отдыхает ли он во имя Небес, или просто веселится. Это похоже на приём пищи без определенного намерения, ни для удовольствия, и ни для духовных целей. Такое действие намного легче поднять к святости.

Это и есть уникальная черта лагеря, который создан для физического оздоровления детей до бар-мицвы.

Более того: поскольку это и есть суть летнего лагеря, она тянет за собой также тех, кто старше бар-мицвы и поднимает всё, что они делают в Ган Исраэль (название основанных Ребе летних лагерей).

Дети пойдут дальше и принесут всё, что они выучили в лагере и всю Б-гобоязненность домой, к своим родителям, братьям и сестрам, а также всей семье.[18]

НЕ ДЛЯ ВСЕХ

Хотя летний лагерь — это действительно хорошее место, и в каком-то смысле он даже эффективнее школы, Ребе предостерегает считать, что это общее правило касается всех детей.

Некоторые дети процветают в лагере. Отсутствие жесткой структуры и свобода — именно то, что им нужно, чтобы учиться и расти. Однако другие в школе преуспевают гораздо больше. Некоторые дети могут получить пользу от поездки в лагерь, но, возможно, не на целых два месяца. И, наконец, есть такие дети, которым нравится лагерь, но ближайший им не подходит.

По этой причине Ребе настоятельно призывал по крайней мере дать возможность детям остаться на лето в школе. Тогда родители смогут сами решить, где, по их мнению, дети больше преуспеют. Таким образом они не лишат «школьных» детей продуктивного лета.

Итак, мы видим, что Ребе полностью изменил взгляд на летние каникулы. А именно — это не время уменьшения активности. Наоборот, открывается огромная возможность совершать много хороших поступков. Даже закрытие школ Ребе превратил в положительное явление, создав лагеря Ган Исраэль.

Мы желаем нашим дорогим читателям прекрасного, омолаживающего, счастливого, здорового и продуктивного лета...

---

1. *Шаббат* 77б.
2. *Ликутей Сихот* т.15 стр. 382.
3. *Торат Менахем* т.11 стр 256.
4. *Торат Менахем* т.14 стр. 60.
5. *Toras Menachem vol.* 14 p. 60.
6. *Сихот Кодеш* 5736 т. 2 стр. 393.
7. *Торат Менахем* т. 34 стр. 243.
8. *Игрот Кодеш* т. 3 стр. 344.
9. *Сихот Кодеш* 5738 т. 3 стр. 21.
10. *Игрот Кодеш* т. 4 стр. 372.1.

Поскольку сегодня Шабат Мевархим месяца Элул, то, не ожидая, пока все вернутся с дач в назначенный день, называемый Labor Day (государственный праздник в США), мы должны уже сейчас заняться работой месяца Элул. В Элул Всевышний выезжает за город — Король находится в поле.

(Toras Menachem 5722 vol. 3 page 243)

11. *Ликутей Сихот* т.13 стр. 300.
12. Выражение «*Дом жизни*» обычно используется по отношению к кладбищу. Здесь Ребе имеет в виду дословный перевод этого выражения.
13. *Торат Менахем* 5745 т.4 стр. 2450.
14. *Игрот Кодеш* т. 4 стр. 328.
15. *Сихот Кодеш* 5733 т. 2 стр. 2.
16. *Торат Менахем* 5743 т. 4 стр. 1894.
17. *Торат Менахем* 5745 т. 3 стр. 1912. См также т. 23 стр. 115.
18. 16 Тамуза 5716. Напечатано также в книге *Бинеот Деше* стр. 39.
19. *Sichos Kodesh* 5733 vol. 2 p. 3.

РЕБЕ ПРИЕХАЛ С ВИЗИТОМ В ЛАГЕРЬ ГАН ИСРОЭЛЬ. ШТАТ НЬЮ ЙОРК, 15-Е ТАМУЗА 5720*

Вкус Бедности

Это случилось незадолго до праздника Суккот. Баал Шем Тов отправился в город Броды в сопровождении *хеврая кадиша* [«святого братства», группы его ближайших учеников]. Они прибыли в дом местного состоятельного еврея, и Баал Шем Тов спросил богача, сможет ли он принять его вместе с учениками у себя дома на *Йом Тов* [праздник].

Этот богач не был последователем Баал Шем Това, но у него была щедрая рука. Он с чувством горячо произнес:

— Я умоляю Вас всем своим сердцем! Пожалуйста, оставайтесь со мной на Йом Тов вместе с вашими товарищами!

— Есть ли у тебя *этрог* [цитрусовый плод, используемый для заповеди на праздник Суккот]? — спросил Баал Шем Тов.

— Конечно,— ответил хозяин, — лучший во всех Бродах!

Баал Шем Тов затем спросил:

— Можно я первый использую его?

Богач медлил с ответом. Видя его колебание, Баал Шем Тов добавил:

— Если ты позволишь мне первым совершить благословение на твой этрог, я исполню любое твое желание.

Услышав это, богач согласился.

Баал Шем Тов, и его ученики находились у него в гостях весь Йом Тов. Хотя в доме был *миньян* [десять евреев, молящихся вместе], но Баал Шем Тов вел молитвы отдельно, со своим собственным миньяном.

Когда Баал Шем Тов готовился отправиться обратно в Меджибож, он спросил у богача:

— Каково же твое желание?

Тот ответил:

— Я не знаю, о чем попросить. Я унаследовал большое богатство, у меня есть много детей, все они Б—гобоязненные евреи, щедрые, знатоки Торы. У меня одна просьба: я никогда не испытывал нищеты, поэтому я не понимаю, чего не хватает бедняку. Хотя я и даю *цдаку*, но все же обеспокоен тем, что не выполняю полностью свою обязанность восполнить то, чего не хватает бедному человеку. Если бы я испытал нищету, то впоследствии смог бы давать цдаку идеальным образом.

— Это будет трудно, — ответил Баал Шем Тов. — Но так как я обещал осуществить любую твою просьбу, то она будет исполнена.

С этими словами Баал Шем Тов тронулся в путь.

Дом богача окружал сад, и на этой территории находились баня и миква, в которую он погружался каждый канун Шаббата. После омовения и очищения в честь Шаббата он одевался в шелковую одежду, которую приносили слуги.

Как—то раз летом в пятницу, когда богач в субботнем облачении шел из миквы, то решил, пока слуга ждал его, прогуляться. Внезапно он оказался не в саду, а в дремучем лесу. Со всех сторон над ним возвышались ветвистые деревья. Солнце уже садилось. Богач отчаянно пытался найти дорогу наружу, но безрезультатно. Когда наступил Шаббат, он остановился, поскольку уже было нельзя выходить за пределы *тхум*[1] [территории, в пределах которой разрешено передвигаться в Шаббат]. Одинокий, объятый страхом и голодный он остался в лесу.

На исходе Шаббата в поисках еды и человеческого жилья он пустился в путь и шел по лесу всю ночь. Когда солнце взошло, он увидел, что находится недалеко от поселения. Увидев на двери одного из домов мезузу, он понял, что там живут евреи. Постучавшись, попросил одолжить ему *Талит* и *Тфилин*, чтобы помолиться. Закончив молитву, то спросил, могут ли они дать ему еще кусок хлеба. Хозяева дали ему поесть и спросили, откуда он. Услышав, что из Брод, они ответили, что никогда не слышали о таком городе. Его одежда показалась им очень странной, и они

לע"נ
הרה"ח הרה"ת ר' **שלום דובער** ע"ה
בן הרה"ח הרה"ת ר' **חיים משה** ע"ה
נלב"ע **ד' סיון ה'תשע"ה**
אלפרוביץ

ולע"נ
הרה"ח הרה"ת ר' **נחמן** ע"ה
בן **פנחס** ע"ה
סודאק
נלב"ע **י"ז סיון ה'תשע"ד**
ת.נ.צ.ב.ה.

נדפס ע"י
הרה"ת ר' **יוסף יצחק**
וזוגתו מרת **חנה שרה**
ומשפחתם שיחיו
אלפרוביץ

предположили, что он сумасшедший. Не имея средств к существованию, ему пришлось побираться от двери до двери. Чтобы не выделяться дорогой одеждой, он обменял ее на обычную.

Сначала бывший богач прибился к местным нищим, собиравших монеты и крупицы пищи. Затем он присоединился к группе бродяг, которые в поисках милостыни путешествовали из города в город со своими семьями на конных повозках. Шли дни, месяцы и годы. Бывший богач совершенно забыл, что был женат. Один из его нищих собратьев выдал за него свою дочь. У них родились дети. В качестве приданого его новый тесть дал ему коня и повозку, в которой он путешествовал со своей новой семьей.

Однажды в середине ночи они достигли реки и им пришлось переправляться на другой берег. Моста не оказалось и повозки одну за другой начали переправлять вброд. Когда подошла его очередь, по неопытности он замешкался, его телега застряла в стремительном течении и у нее сломалось колесо. Когда он выволок повозку на берег, жена забросала его проклятиями и насмешками.

— Ты хуже всех! — кричала она. — Даже с телегой не можешь справиться!

Когда он, наконец, справился с поломкой и отъехал от реки, уже рассвело. Бывший богач увидел окраины города, который показался ему знакомым. Без сомнения это были Броды. Внезапно он оказался опять в своем саду в шелковой одежде под лучами солнца. Слуга в волнении ждал его возвращения с прогулки.

— Что же Вы так долго? — обеспокоенно спросил он. — Уже канун Шаббата, солнце скоро зайдет!

После Шаббата богач отправился к Баал Шем Тову и рассказал ему в мельчайших деталях все, что ему привиделось. Баал Шем Тов заметил в ответ:

— Вот и хорошо. Вы испытали бедность. И, возможно, даже больше, чем желали. ד

(Kisvei Harav C.E. Bichovsky, p. 41)

1. Периметр, отстоящий на 2000 локтей (примерно 1 км) от границ населенного пункта, за который еврей не имеет права выходить в Шаббат. Если человек оказался в Шаббат за пределами тхума, то мудрецы ему запрещают выходить за пределы территории размером в 4 х 4 локтя.

РАВВИН ЗЕВИН ВЫСТУПАЕТ НА ТОРЖЕСТВЕ ПО СЛУЧАЮ 15 ЛЕТ СО ДНЯ ОСНОВАНИЯ ПОСЕЛЕНИЯ КФАР ХАБАД, 12-Е ТАМУЗА 5724

При подготовке этой статьи нам очень помогла подробная биография раввина Зевина, опубликованная в книге «Шемен Сасон Мехавереха» т.2. Особая благодарность за то, что поделились с нами своими историями, раввину Тувье Блою, раввину хабадской общины в районе Неве Яаков в Йерусалиме, раввину Ицхаку Иеѓуде Ярославскому, раввину Нахалат Ѓар Хабад и раввину Исраэлю Цви Глиценштейну.

*5724-1964

לע"נ
ר' **משה** בן ר' **זלמן צבי** ע"ה
לרגל ה'יארצייט' הראשון
נלב"ע אסרו **חג השבועות ה'תשע"ח**
ת'נ'צ'ב'ה'

נתרם ע"י נכדו
הרה"ת ר' **שלום דובער**
וזוגתו מרת **חי' מושקא**
ומשפחתם שיחיו
שוחאט

LEVI FREIDIN VIA JEM 286175

Гений Торы и Хасид

Раввин
Шломо Йосеф Зевин

Мастер на все руки

«Он сидит за столом, — описывает его репортер издания «*Паним Эль Паним*», — и работает над одной из самых сложных статей в энциклопедии. Это напряженная работа, и он полностью погружен в нее. Вдруг позади него зазвонил телефон. Рав. Шломо Йосеф совсем не раздражается. Он берет трубку и начинает разговор. Эта беседа — о том, как помочь *шохету* найти работу — очень далека от темы, над которой он работал...

Затем раздается стук в дверь. Пожилой раввин хочет узнать, из каких источников лучше почерпнуть информацию о *Санге́дрине* [еврейском суде в святом Храме]. Предложив попить, раввин Зевин по памяти перечисляет ряд книг и быстро вынимает их из книжных полок в своем кабинете. Гость начинает знакомиться с ними, а раввин Зевин возвращается к своей работе. Он написал около 50 строк. В дверь снова стучат. Входят два хабадника. Похоже, он очень рад их видеть. Приносит из кухни немного пирога и лехаим, и начинается мини-фарбренген...»[1]

Кто это — раввин Зевин?

Раввин Шломо Йосеф Зевин был, возможно, в предыдущем поколении одним из самых уникальных знатоков Торы. Начиная с ранних раввинских должностей в России и до видных постов в Эрец Исраэль, он прославился широтой познаний во всех аспектах Торы. Будь то раскрытая часть Торы, Каббала, хасидизм или особенно *Ге́алаха* [законы], — раввин Зевин был специалистом во всем перечисленном. Хотя он был участником движения Мизрахи, за ученость в Торе его уважали во всех еврейских кругах.

Также была повсеместно известна его скромность и отзывчивость. Он был одним из самых почитаемых раввинов в Эрец Исраэль, имел связи в правительстве на самом высоком уровне. В то же время никогда не требовал уважения или признания и всегда был готов без лишней огласки помогать другим евреям.

Однако наиболее хорошо раввин Зевин запомнился благодаря ясности своей мысли. Он не только помнил всё, что изучал в Торе, но также был в состоянии блестяще это пересказать. Причем делал это настолько четко и лаконично, что самые трудные для постижения нюансы становились понятны любому человеку. Когда раввин Зевин объяснял какую-либо идею устно или письменно, независимо от того, насколько глубокой или сложной та была в оригинале, своей ясностью она буквально захватывала слушателей

Зевин был также любавичским хасидом.

Его дед был хасидом *Цемах Цедека* [3-го Любавичского Ребе], а отец — последователем Ребе хасидского движения Копуст. Сам раввин Зевин сначала учился в ешиве Мир, а затем присоединился к группе изучения Торы под началом Реб Шмарьи Ноаха из Бобруйска, последнего из династии Копустских Ребе, ушедшего из этого мира в 5683 (1923) г.

После кончины отца в 5663 (1903) г. 18-летнего Шломо Йосефа попросили занять его раввинскую должность в родном городе Казимирове.

Молодой раввин быстро получил известность. В значительной степени этому способствовали его блестящие статьи в журналах Торы того времени. (Много лет спустя он также был автором журнала «Ге́атомим»). Среди почитателей его таланта — многие тогдашние гении Торы. Среди них раввины Элияху Барух Камаи, Шимон Шкоп и Хаим Ойзер Гродзенский. *Смиху* [рукоположение в раввины] он получил от самого Рогачёвского Гаона и от Рава Йехиеля Михла Эпштейна, автора книги «Арух Ге́ашулхан».

Впоследствии рав. Зевин занимал также пост раввина в городах Климон и Новозыбков. Когда в 5685 (1925) г. раввин Довид Цви Хейн уехал из Чернигова в Эрец Исраэль, раввину Зевину предложили занять этот престижный пост. Однако он отказался, поскольку был тогда занят строительством местной миквы. Рав. Зевин понимал, что. если он покинет свой город, эти работы могут остановиться.

РАВВИН ЗЕВИН РАБОТАЕТ В СВОЕМ КАБИНЕТЕ

*5683-1923, 5663-1903, 5685-1925, 5684-1924

Раши — Песнь Песней

Как и многие Копустские хасиды, после кончины его собственного Ребе раввин Зевин приблизился к Любавичскому Ребе [Раяцу]. Тогда и начались во всех смыслах замечательные и плодотворные отношения между раввином Зевином и Предыдущим Ребе, а позднее — и Ребе.

Первая встреча раввина Зевина с движением ХаБаД состоялась в 5684 (1924) г. Ему было 37 лет, он уже был в Советском Союзе известным раввином. В то время Ребе Раяц попросил его присоединиться к секретному комитету, в который уже входили раввины р.Йехезкель Абрамский, р.Яаков Клемес и р.Менахем Глускин. Они помогали Предыдущему Ребе в руководстве и управлении огромной подпольной сетью *хедеров* [еврейских школ], ешив и микв.

Когда Ребе Раяц организовал собрание раввинов для российского раввината, рав. Зевина он назначил председателем.

Корреспонденцией приходилось обмениваться при помощи шифра. Раввина Зевина звали Раши — аббревиатура его имени, Реб Шломо Йосеф — а иногда Шир Ѓаширим [Песнь Песней] (...Шломо). Работа раввина в Советском Союзе была опасной, и раввину Зевину несколько раз со стороны властей грозила реальная опасность.

Много лет спустя после кончины раввина Зевина кто-то сказал Ребе на *йехидут*, что он был близок к раввину Зевину и начал превозносить его добродетели. Ребе заметил: «Я знал его в России, где он работал под давлением, в условиях, где участие в такой работе означало, буквально, ставить свою жизнь в опасность. Его ничто не могло запугать. Он работал с полным самопожертвованием для того, чтобы выполнить миссию распространения *идишкайт* [еврейства], которую мой тесть ему поручил.»[2]

Рассказчик?

В начале 5700-ых (1940-ых) раввин Зевин, к тому времени уже бывший автором бесчисленного количества диссертаций и статей по Торе, изданных в России, опубликовал в Израиле свои первые книги: «Моадим Беѓалаха», которая обсуждает основные ѓалахические принципы каждого Йом-Това, и «Сипурей Хасидим», избранные хасидские истории.

«Раввин Зевин один раз рассказал мне, — вспоминает раввин Нохум Рабинович, — что его знаменитый коллега раввин Йехезкель Абрамский (глава Слободской ешивы) расстроился, когда он написал свою книгу хасидских историй. Его проблема была двоякой. Во-первых книга придает легитимность историям, которым ранее могли не доверять. А во-вторых, это недостойно такого блестящего *талмид хахама* [ученого Торы] — публиковать книгу с простыми историями...»[3]

В противовес этим аргументам Предыдущий Ребе, напротив, всячески поддерживал раввина Зевина в этой деятельности. Причем, именно из-за того эффекта, который его книги могут произвести на читателей. Он даже предложил, чтобы раввин Зевин вместе с раввином Шимоном Глиценштейном открыл издательство специально для публикации еврейских историй. Ребе Раяц часто просил раввина Зевина повторить его последние проповеди, и однажды отметил, что они попадают в категорию *Друш Шебесод* [методы, используемые для толкования Торы].

Когда Предыдущий Ребе был арестован, раввин Зевин получил телеграмму со словами «Дядя заболел». Некоторое время спустя прибыла вторая телеграмма: «Дядя выздоровел». Он понял, что Ребе освободили и хотел отправить поздравительную телеграмму. Но, боясь цензуры, зашифровал свое сообщение в подписи телеграммы. Ее он отослал от имени «*Барух*» [благословен] по фамилии «*Матир Асурим*» [освобождающий узников]. Когда Ребе Раяц увидел город отправления, то сразу понял, от кого сообщение, оценив хитрую уловку.

После того, как Предыдущий Ребе покинул Россию, он продолжил переписку с раввином Зевиным, начав работать над получением для него выездной визы из России. Эти усилия наконец увенчались успехом в 5694 (1934) г., и раввин Зевин сделал алию в Эрец Исраэль.

Вначале он занимал пост раввина хабадской синагоги в Тель-Авиве. Некоторое время спустя, по совету Предыдущего Ребе, он стал преподавать в ешиве Бейт Мидраш Лерабанут в Иерусалиме. Также занимался различными общественными вопросами. В письмах Предыдущего Ребе упоминается его работа на благо как российского еврейства, так и еврейских беженцев после второй мировой войны.

Длинная рука Ребе в Эрец Исраэль

«Раввин Зевин был буквально «простертой (буквально — удлиненной) рукой» Ребе в Эрец Исроэль, — рассказывает раввин Исраэль Цви Глиценштейн. — Он был очень видным раввином, который пользовался уважением в самых разных еврейских кругах. Всё, чего Ребе хотел добиться, будь то посредством [президента] Шазара, других людей в правительстве или в раввинской сфере, он поручал раввину Зевину. Поселки Кфар Хабад и Кфар Хабад Бет, сеть еврейских религиозных школ Оѓолей Йосеф Ицхак — раввин Зевин активно участвовал в каждом

5694-1934, 5700S-1940S,

РАВВИН ЗЕВИН (ВТОРОЙ СЛЕВА ВНИЗУ) ПРИСОЕДИНЯЕТСЯ К ПЕНИЮ НА ФАРБРЕНГЕНЕ 19-ГО КИСЛЕВА В КФАР ХАБАДЕ, 5723*

LEVI FREIDIN VIA JEM 284551

из этих начинаний. Он также горячо боролся за *Миćу Йегуди* — приведение Закона о возвращении в соответствие с Ґалахой. Я помню, что он всегда участвовал в собраниях по этой теме. В личной жизни он не ставил себя ни во что перед Ребе. Когда Ребе ему посоветовал не баллотироваться на должность главного раввина, он так и сделал. Ребе однажды написал ему, что, если ему будет предложен пост в Совете Мудрецов организации Агудат Исраэль, он должен согласиться. Когда Ребе наказал ему не ехать в Америку, он послушался и действительно никогда не приезжал к Ребе. Всё что Ребе просил, он всегда выполнял.

Сотни писем в *Игрот Кодеш* [томах писем Ребе] свидетельствуют об огромном количестве работы, которую раввин Зевин проделал от имени Ребе. Его участие не ограничивалось деятельностью, посвященной Хабаду. На протяжении многих лет Ребе был причастен к бесчисленному множеству вопросов, связанных с правительством Израиля и израильской общественностью в целом. И раввин Зевин служил проводником для достижения этих целей.

Некоторые из этих начинаний публично обсуждались, например, кампания Ребе против работы израильских судоходных компаний в Шаббат. Но очень много из того, что делал Ребе, не было широко известно. В письмах Ребе мы находим критику правительства (включая правых партий), которое позволило оторвать детей, приехавших из Тегерана и Марокко, от еврейской традиции.[4] Ребе также был против перевозки замороженного мяса в Эрец Исраэль (до засолки).[5] В других письмах Ребе советует не издавать алфавитный индекс слов (конкорданцию) для *Тании*,[6] борется против распространения бумажных *мезуз* из Эрец Исраэль, а так же сомнительных *этрогов*, распространяемых во всем мире.[7]

В 5710-ых (1950-ых) Ребе заручился поддержкой раввина Зевина в координации усилий по сохранению целостности *идишкайта* в Эрец Исраэль. Ребе требовал, чтобы только *идишкайт*, соответствующий Торе, признавался в Израиле легитимным.[8]

«Раввин Зевин играл очень важную роль в связи с Ребе президента Шазара, — вспоминает раввин Тувья Блау. — Хотя г-н Шазар по происхождению сам из Хабада, раввин Зевин сыграл большую роль в ее налаживании. Они были очень хорошими друзьями.»

Действительно, внушительная доля работы раввина Зевина от имени Ребе была проделана именно

*📅 5723-1962, 5710S-1950S, 5726-1966, 5718-1958, 5700S-1940S, 5725-1965,

благодаря этим отношениям. Всякий раз, когда Ребе хотел что-то сделать на политическом уровне в Эрец Исраэль, будь то целостность Земли Израиля, *Миэ́у Йегуди*, бюрократические справки для одного из учреждений Ребе или что-нибудь еще, Ребе часто писал раввину Зевину с просьбой обратиться к «нашему другу» — Шазару, который выполнит запрос Ребе. На фотографиях того времени на различных мероприятиях, к примеру, на центральном фарбренгене 19 Кислева в Кфар Хабаде раввина Зевина и г-на Шазара можно часто увидеть вместе.

«Когда я ездил в *квуцу* (год учёбы в 770) в 5726 (1966) г., — рассказывает раввин Нохум Зевин, внук раввина Зевина, — мой дедушка призвал г-на Шазара от имени Ребе удлинить эту учебу с шести месяцев до полного года. После нашего возвращения мы пошли поблагодарить моего деда за помощь, и он рассказал следующую историю: «Ранее в этом году, когда стало известно, что г-н Шазар планирует посетить Ребе, его стали критиковать за это различные общественные комментаторы. Они утверждали, что это будет рассматриваться как оскорбление для государства, что президент Израиля пойдет к Ребе, а не наоборот. Шазар связался с Ребе по этому поводу. Ребе ответил, что «спросит у Тестя.» Ребе отправился на *Оэ́ель*, а затем раввин Ходоков позвонил Шазару, чтобы передать слова Ребе: «из Любавичей не уезжают». Когда г-н Шазар получил ответ Ребе, он позвонил моему деду, чтобы передать ответ Ребе. Мой дед сказал ему на это: «Я предлагаю Вам идти. Так будет лучше *для Вас*. Подобный случай был в прошлом, — объяснил мой дед. — Гемара говорит, что король Хизкияґу и пророк Йешаяґу поспорили, кто должен к кому прийти. Г-сподь в конечном итоге наслал болезнь на Хизкияґу, а потом сказал Йешаяґу: «Иди исполни заповедь навестить больного.» Лучше прийти к Ребе будучи здоровым» — заключил мой дед.[9]

Начало Избавления

«Раввин Зевин был членом Мизрахи, — рассказывает раввин Блау. — Идеологически он был близок к религиозным сионистам, которые в создании государства Израиль видели религиозное достижение. В День Независимости Израиля даже читал Ґалель (без благословения). Тем не менее, он был очень предан Ребе. И это несмотря на то, что он знал, что Ребе не согласен с его взглядами на сионизм и даже писал ему резкие письма по этому вопросу. Каждое слово от Ребе было для него свято, и все указания он исполнял в полном объеме.»

Говорит раввин Глиценштейн: «Я помню, как в один *Юд-Тес Кислев* [19 Кислева], во время фарбренгена в синагоге Цемах Цедека, раввин Зевин говорил о письме, которое он получил от Ребе. В нем Ребе резко отрицательно высказался насчет мнения, что создание государства Израиль было *атхалта дегеула* [началом Избавления]. «Я признаю теперь свою вину, — сказал рав. Зевин. — До сегодняшнего дня я считал, что государство являлось атхалта дегеула. Однако теперь, когда я получил письмо Ребе и изучил его, я устраняю своё мнение перед мнением Ребе. Теперь я понимаю, что это не так.»

В том письме Ребе выразил свою решительную позицию против сионистской идеологии.

«Каждый раз, когда появлялся ложный Машиах, — Ребе писал раввину Зевину, — и подстрекал еврейский народ следовать за ним, дело заканчивалось жертвами, не дай Б-г. То же самое относится и к убеждению, что избавление уже началось. (Хотя это было чудом и великим спасением для миллионов евреев, это не начало четвертого избавления. Наоборот, это погружает нас глубже в темноту этого *галута* [изгнания], где свет называют тьмой, а тьму — светом.) Трагическим результатом этого является еще одна жертва в Эрец Исраэль, и еще одна... Пусть Г-сподь отомстит за их кровь.»[10]

На самом деле, мнение Ребе по многим вопросам, касающимся сионизма и Израиля, стало известно нам как раз благодаря раввину Зевину. К примеру, Ребе писал ему в 5718 (1958) году, что религиозным евреям запрещено присоединяться к коалиции. «Моё мнение предельно ясно. Участие в коалиции... запрещается *Шулхан Арухом* [сводом еврейских законов]. Бóльшая часть работы в министерствах включает в себя запрещенную еврею деятельность.»

Ребе осуждал религиозные партии из-за распрей, которые помешали им объединить свои силы. Также он резко критиковал, что они протестуют против призыва в армию только религиозных девушек. Ребе выразил удивление игнорированием того факта, что присутствие любых женщин в армии представляет собой галахическую проблему для всех находящихся там мужчин.

Вся Устная Тора

Благодаря своему уникальному таланту после прибытия в Эрец Исраэль в начале 5700-ых (1940-ых) раввин Зевин был привлечен к одному из самых смелых проектов того поколения — «Талмудическая Энциклопедия». Была поставлена цель собрать, упорядочить и разъяснить всю ґалахическую часть Устной Торы. В течение 40 лет раввин Зевин был там главным редактором. Он разрабатал ее курс и установил стандарты, которых Энциклопедия придерживается и сегодня.

Ребе придавал этому проекту огромное значение. Он рассматривал его как феноменальный инструмент для изучения Талмуда, и поэтому призвал раввина Зевина не отвлекаться на другие занятия. Когда раввину Зевину предложили баллотироваться в Кнессет, Ребе написал ему[11], что работа над Энциклопедией является *мицвой*, которая не может быть выполнена другими. Поэтому он должен отказаться.

«На мой взгляд, — писал Ребе[12] раввину Зевину в 5725 (1965) году, — вашей личной мицвой, вашей основной миссией, является исключительно Талмудическая Энциклопедия.»

Действительно, Энциклопедия стала для раввина Зевина делом всей его жизни. Ее тома, опубликованные при его жизни, являются его magnum opus (шедевром). Ребе постоянно подталкивал издателей, чтобы они ускорили работу и горячо благодарил за публикацию очередного тома.

«Я получил седьмой том Талмудической Энциклопедии. Как и с предыдущими томами, никак не могу нахвалиться... Почти в каждой статье можно найти детали, которые мог бы упустить даже разбирающийся в теме человек...» — сообщает Ребе раввину Зевину водном из писем[13].

Из другого письма Ребе: «Я получил 16-ый том, и, пользуясь известным выражением: весь дом наполнился светом...»[14]

Ребе также постоянно посылал раввину Зевину свои комментарии и поправки. В одном письме Ребе пишет: «Когда я исследовал тему *Биркат ѓамицвот* [благословения на заповеди] для одного из фарбренгенов здесь, я конечно же использовал Энциклопедию. Но я не понимаю, почему вы не ссылаетесь на... мнение Рамбама...»[15] Еще подобное сообщение: «Мне нужно было исследовать тему «слово засчитывается за деяние»... Я был удивлен, что вы не упоминаете мнение Хидушей ѓаРашба на трактат Шавуот, и вы только цитируете Ри Мигаша. См. в книге Ликутей Тора Легиммел Паршийот...»[16]

«Я уже знаком с этой темой...»

«Когда мой отец, Реб Йосеф Вайнберг, посетил раввина Зевина по предложению Ребе, — рассказывает раввин Авраѓам Вайнберг, — он пересказал беседу Ребе на одну из тем открытой части Торы. Делал это так, как привык: сначала цитируя все справочные материалы и объясняя всю тему, а затем приступая к объяснению Ребе. Раввин Зевин улыбнулся и поторопил его: «Я уже знаком со справочным материалом. Перескажите мне только объяснения Ребе по данному вопросу.»

Незаурядная мудрость и знания раввина Зевина помогли ему глубоко оценить учение Ребе. Существует обширная переписка — десятки писем — с их обсуждениями по Торе. Она захватывает дух своей широтой и глубиной. Некоторые из писем Ребе к раввину Зевину имеют сноски, изобилующие словами Торы, даже, казалось бы, на ничем не примечательные пометки в письме (во многих из писем обсуждается мнение Алтер Ребе в *Шулхан Арухе*).

«Ребе высоко ценил его ученость, — говорит раввин Ицхак Йеѓуда Ярославский. — Ребе всегда обращался к нему — «Книжная полка, заполненная Торой». Такой титул Ребе не использовал просто так. В 5736 (1976) году Ребе основал Раввинский Суд Хабада в Эрец Исраэль. Он объединил всех старших раввинов Израиля в одну организацию. Ребе призвал раввина Зевина стать в нем руководителем.

«Когда я был на *йехидуте*, будучи учеником ешивы, — рассказывает раввин Нохум Зевин, — Ребе спросил меня о том, что я изучаю. Я пересказал идею из темы о том, что животное судят и приговоряют к смертной казни по аналогии с человеком.[17] Ребе слушал, а затем благословил меня: «Пусть твоя *нефеш ѓабаѓамит* [животная душа] станет как *нефеш элокит* [Б-жественная душа]». —

ПОСТОЯННО РАСТУЩАЯ ТАЛМУДИЧЕСКАЯ ЭНЦИКЛОПЕДИЯ, ГЛАВНЫМ РЕДАКТОРОМ КОТОРОЙ СЛУЖИЛ РАВВИН ЗЕВИН

*5736-1976

Я рассказал деду об этом разговоре, и он в ответ написал несколько своих замечаний. Я переслал его письмо к Ребе в оригинале. А так как мой дед написал другие комментарии по Торе на обратной стороне страницы (касательно объяснения на тему «перед слепым не клади преткновения»), я отметил для Ребе, что только одна сторона письма имеет отношение к *йехидуту*. Из ответа Ребе на мое письмо [издано в Ликутей Сихот т.6[18], в дополнениях к главе Мишпатим] создается впечатление, будто Ребе «не смог удержаться» от того, чтобы добавить и свои комментарии на тему «перед слепым не клади преткновения» к комментариям моего деда. Ребе также обсуждал это немного позднее в своей беседе.»[19]

Телеграмма Ребе

Одна из наиболее ранних дискуссий Ребе с раввином Зевиным по Торе была сосредоточена на *Ѓагаде* Ребе.

В своей книге «Сфарим Весофрим» раввин Зевин всячески расхваливал комментарии Ребе к *Ѓагаде*. Когда Ребе получил эту книгу, он написал раввину Зевину, что был приятно удивлен, прочитав ее, и «это немного удивительно [что раввин Зевин не уведомил его об обзоре Ѓагады], так как мудрецы говорят «тот, кто дает подарок, должен уведомить получателя.»[21]

Намного раньше, когда *Ѓагада* была первоначально опубликована в 5707-ом (1947-ом) году, раввин Зевин написал Ребе несколько вопросов на комментарии Ребе относительно чтения *Ѓалеля* во время приношения пасхальной жертвы. (Ребе пишет, что именно Левиты читали *Ѓалель*), и о двух вареных предметах на пасхальном блюде. (Ребе утверждал, что они там были даже во времена Храма). Ребе ответил в нескольких письмах[22], написанными от руки, в очень личном стиле, с волнением, что является редкостью в письмах Ребе.

«Раввин Зевин глубоко изучал каждое письмо, которое он получил от Ребе, — пишет раввин Шолом Бер

LIBRARY OF AGUDAS CHASSIDEI CHABAD

ГРУППА РАВВИНОВ ПОСЕЩАЕТ ЛЮБАВИЧСКУЮ ЕШИВУ В ЛОДЕ, ИЗРАИЛЬ, 5710*. РАВВИН ЗЕВИН СИДИТ СЛЕВА

Постановление Раввина Зевина

Рассказывает раввин Исраэль Цви Глиценштейн: «В 5735 (1975) году наряду с другими указаниями, Ребе попросил хасидов посетить могилу Аризаля [великий кабалист живший в 16-ом веке] на его *йорцайт* [годовщину], 5-е Ава. Как представитель ЦАХа [молодежной организации Хабада], я позвонил раввину Ходокову на следующий день, чтобы отчитаться о поездке. Во время телефонного разговора Ребе дал новое указание.

Ребе попросил, чтобы на Девятое Ава [траурный день в еврейском календаре], сделали *сиюмы* [публичное окончание изучения] на трактат Моэд Катан. Он также добавил указание, относящееся к Аризалю. У Аризаля есть учение на конец трактата Брахот[20], который идентичен окончанию трактата Моэд Катан. Ребе сказал, чтобы я посетил раввина Зевина и спросил, разрешается ли Девятого Ава изучать это место. Мне было сказано, что до тех пор, пока раввин Зевин не вынесет постановление, я не должен публиковать это указание Ребе.

Вместе с моим дядей, раввином Ханохом Глиценштейном, я направился к раввину Зевину, который к тому времени был уже довольно слаб, и передал просьбу Ребе.

Раввин Зевин немного подумал, а затем попросил меня вкатить его кресло-коляску в кабинет. После долгих размышлений он сказал следующее: «Если человек не изучил всю тему в Торе так, как она приводится в Устной Торе, он не выполнил *мицву* изучения Торы. Таким образом, не только разрешается изучать учение Аризаля, более того — это обязанность! В противном случае *сиюм* на трактат Моэд Катан является неполным!»

Я передал это раввину Ходокову, и он сказал мне, что Ребе очень доволен ответом раввина Зевина.

Некоторое время спустя, прежде чем я отправился в Нью-Йорк, раввин Зевин попросил меня повторить его постановление, чтобы убедиться что я все правильно понял. Он наказал доставить его к Ребе в письменной форме. Как только я приехал обратно в Нью-Йорк, то отправил письмо через раввина Биньомина Кляйна с пересказом всей истории. В считанные минуты Ребе ответил: «Я всё получил и большое спасибо.»

5707-1947, 5710-1950, 5735-1975

Вольпо в своей книге «Шемен Сасон Мехавереха». — Он часто начинал свои праздничные проповеди с публичного изучения последнего письма от Ребе, уточняя каждые букву и слово.»

«В один Песах, — рассказывал раввин Нохум Зевин, — телеграмма Ребе заканчивалась словами: «С пожеланием кошерного и веселого Шаббата и праздника Песах.» Мой дед дал подробное толкование, почему слово «веселый» относится также к Шаббату, хотя нет никакой конкретной *мицвы* радоваться в Шаббат. В другой раз он объяснил мне, почему Ребе благословляет молодоженов двойным «Мазаль тов, Мазаль тов.» Он сказал, что это основано на Торе. Йосеф разъяснил фараону что его сон исполнится очень скоро, потому что он был удвоен. Таким образом, когда Ребе желает подчеркнуть, что *браха* [благословение] исполнится быстро, он ее удваивает...»[23]

Проблема с пасхальной жертвой

Еще одна знаменитая дискуссия связана с последствиями Шестидневной войны. В последний день Песаха 5728 (1968) года Ребе произнес беседу касательно ѓалахического статуса Храмовой Горы. Поскольку она в еврейских руках, и страна находится под еврейским управлением, утверждал Ребе, возможно, что евреи в Иерусалиме обязаны принести *Корбан Песах* [пасхальную жертву]. Самое простое решение проблемы – покинуть Иерусалим в *Эрев* [канун] Песах. Таким образом это засчитается евреям, как нахождение в *дерех рхока* [дальнем пути], и они будут освобождены от этого обязательства.

«Я получил беседы последнего дня Песаха, — вскоре написал раввин Зевин Ребе, — и мне очень понравились Ваши объяснения. Однако я не буду сдерживаться и выражу мое удивление относительно заключения Ребе. У меня есть несколько вопросов. С моим несовершенным разумом, я не понял...»

Ребе ответил на его вопросы несколькими длинными письмами, и вся эта интересная дискуссия была опубликована в приложении к книге «Хидушим Убиурим Бешас.»[24]

«Простой вопрос, — пишет рабби Зевин, — где мы находим закон *дерех рхока* в отношении Песах Шени [второго Песаха]?»

«Простой ответ, — отвечает Ребе. — Мишна (Песахим 95А) гласит: «Какова разница между первым Песахом и Песах Шени?». И это цитируется также Рамбамом (в конце законов жертвы Песаха). Однако пока что я не нашел ни одного источника, который бы утверждал, что нахождение в дальнем пути является одним из различий.»

Этой длинной истории пришел конец в 5735 (1975) году, когда Ребе объявил[25], что «ситуация изменилась». Еврейский народ больше не имел юридического контроля над Храмовой Горой, и этот вопрос теперь неактуален. Ребе направил копию объявления раввину Зевину и добавил от руки: «Из-за наших великих грехов (включая тот факт, что начиная с седьмого дня *(они буквально объявляют)*: «Он наш брат... и поднимают его вверх» и т. д.) ситуация изменилась...»

Этим коротким предложением Ребе намекает на историю, описанную в Пророках, о том, как еврейский король Ахав победил короля Арама на седьмой день войны. Однако немедленно объявил: «Это мой брат» и публично оказал ему почет. Ребе провел параллель с поведением израильтян, которые сразу же после Шестидневной войны уже стремятся чествовать противника и возвращать завоеванные территории (включая Храмовую Гору).

Ему не требуется мое мнение

Отношения между раввином Зевиным и Ребе начались в России, когда Ребе был еще молодым учащимся ешивы, и посещал Предыдущего Ребе в Ленинграде.

В 5684 (1924) или 5685 (1925) году раввин Зевин провел Девятое Ава у Предыдущего Ребе. Начиная с окончания чтения *кинот* [траурных текстов] утром и до молитвы Минха много часов спустя, он был наедине вместе с Ребе в его кабинете для йехидута, обсуждая работу подпольных хедеров. После захода солнца он перекусил за одним столом вместе с Ребе Раяцем.

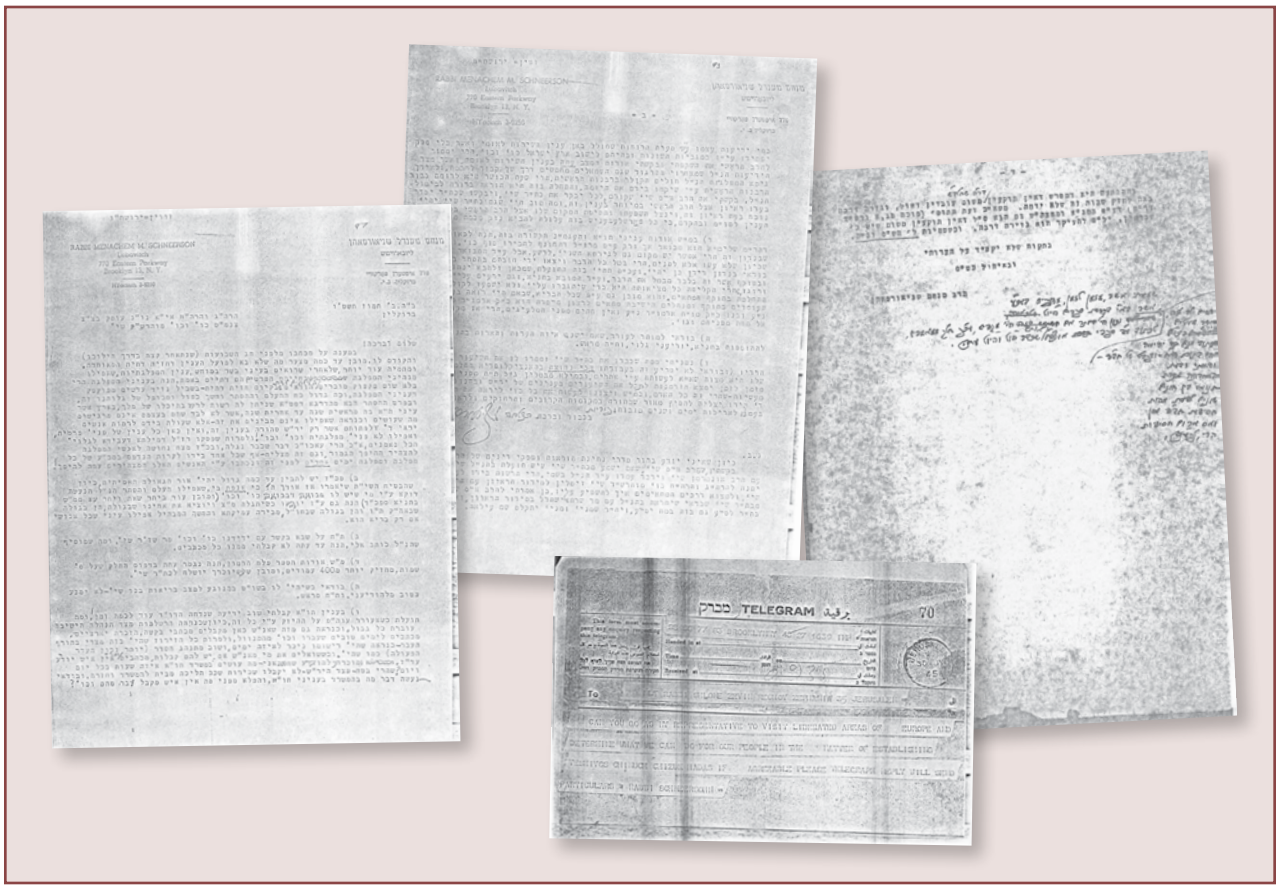
На следующий день, прежде чем он отправился на поезде, Предыдущий Ребе рассказал раввину Зевину, что «сына Екатеринославского раввина» предлагают в женихи его дочери. А поскольку [будущий] Ребе планировал ехать на том же поезде, он просит, чтобы раввин Зевин пригляделся к нему.

Приехав домой, раввин Зевин написал Предыдущему Ребе, что он не был удивлен тем, что Ребе хорошо разбирается в любой теме в Торе, возникающей в разговоре, поскольку уже слышал о его блестящей эрудиции.

Раввин Зевин писал, что гораздо большее впечатление произвела на него та Б-гобоязненность, которую он увидел. Например, он заметил, что Ребе уклоняется от приема пищи, которую им дали на дорогу в доме Предыдущего Ребе. Было очевидно, что нет никакой проблемы с кашрутом еды, но раввин Зевин понял, что Ребе сомневался, подходит ли единственный сосуд, имевшийся в поезде, для *нетилат ядаим* [омовения рук перед едой с хлебом]. Хотя это было всего лишь устрожение, тем не менее Ребе очень незаметно избежал необходимости сделать *нетилат ядаим*.

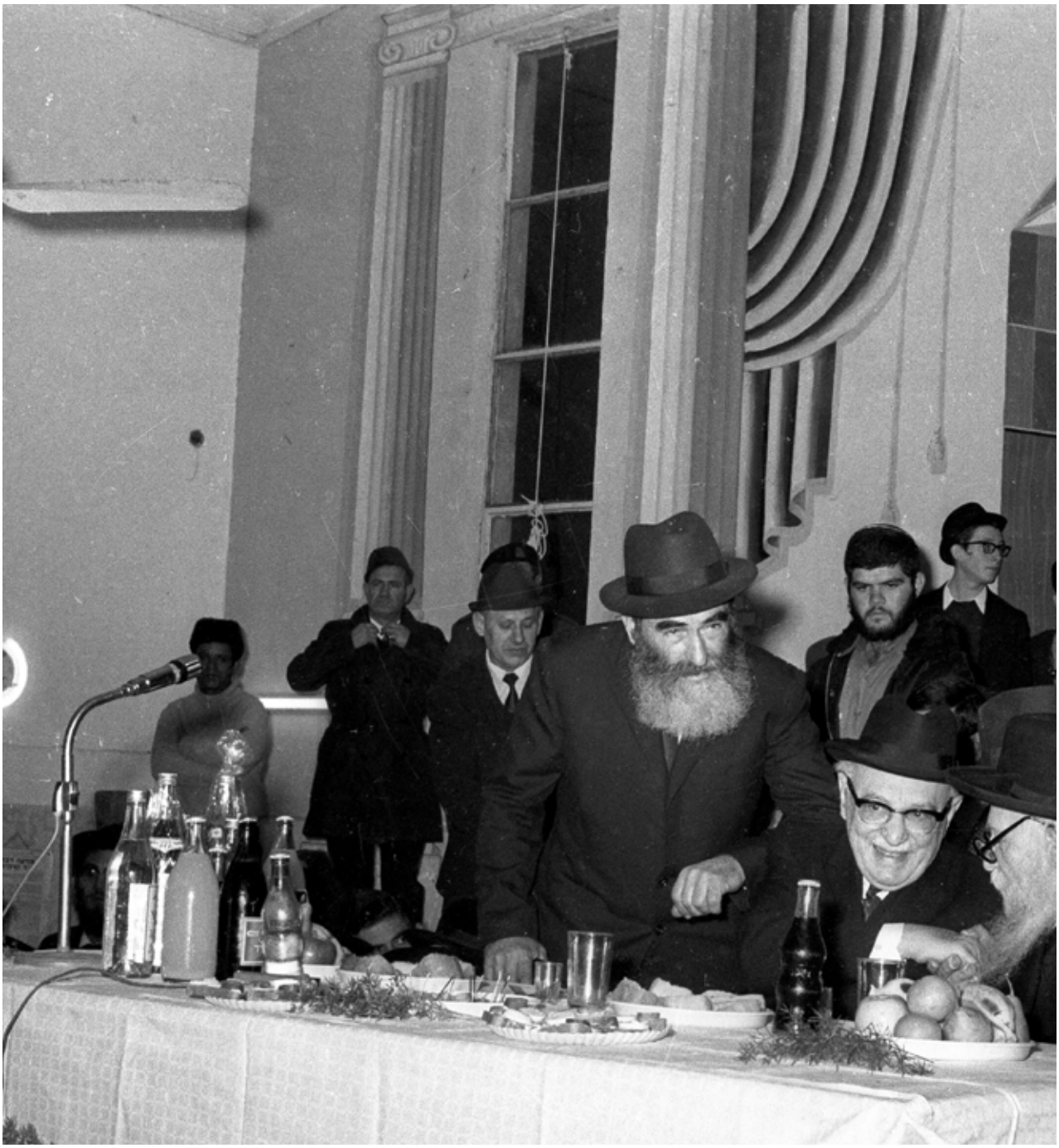
«Когда раввин Зевин поведал мне эту историю, — рассказал раввин Нохум Рабинович, — он добавил: «Как вы думаете, Предыдущему Ребе действительно было необходимо мое

*5684-1924, 5685-1925, 5728-1968, 5735-



TEVES 5723, LEVI FREIDIN VIA JEM 229321

РАВВИН ЗЕВИН БЕСЕДУЕТ С РЕБ ПИНЕ АЛТГОЙЗОМ, ЛЕГЕНДАРНЫМ ХАБАДСКИМ ДЕЯТЕЛЕМ В ЭРЕЦ ИСРАЭЛЬ



LEVI FREIDIN VIA JEM 229880

РАВВИН ЗЕВИН БЕСЕДУЕТ С ПРЕЗИДЕНТОМ ИЗРАИЛЯ ЗАЛМАНОМ ШАЗАРОМ В ХОДЕ ФАРБРЕНГЕНА 19-ГО КИСЛЕВА В КФАР ХАБАДЕ, 5731*

мнение о Ребе? Нет. Он просто хотел, чтобы я понял, кто такой Ребе.»[26]

Связь между раввином Зевиным и Ребе продолжалась несомненно даже в советской России. Раввин Зевин под названием «Ягдиль Тора» издавал единственный ученый журнал Торы в истории Советского Союза. В библиотеке Ребе находится второй выпуск, напечатанный в 5688 (1928) году. В нем есть личное посвящение от раввина Зевина «будущему зятю Ребе, раввину М. М. Шнеерсону.»

После ухода Предыдущего Ребе 10-го Швата 5710 (1950) года их отношения вышли на новый уровень. В тот год раввин Зевин жил в Иерусалиме, работая редактором Талмудической Энциклопедии. В качестве одного из ведущих раввинов Хабада в городе и как член Совета директоров Колель Хабад (назначенный прямыми указаниями Предыдущего Ребе), он играл центральную роль в усилиях по коронации Ребе, как нового наси [лидера Хабада].

*5731-1970, 5688-1928, 5710-1950

«Поскольку раввин Зевин ранее переписывался с Ребе, — объясняет раввин Тувья Блой, — он знал, кем был Ребе. Поэтому он немедленно призвал хасидов просить Ребе принять *несиут* [руководство]. Вообще, все старшие хасиды в Иерусалиме ранее были знакомы с Ребе, все переписывались с ним по вопросам изучения Торы и поэтому сразу приняли его как наси. Раввин Зевин, Рав Авраґам Хаим Ноэ, а также Рав Шмарьяґу Сасонкин — все они сразу же стали хасидами Ребе.

В самом первом издании газеты Hamodia[27] описывается большая конференция, которая состоялась на Хай (18-го) Элул 5710 (1950) года, через несколько месяцев после ухода Предыдущего Ребе:

«Раввин Ш. Й. Зевин открыл заседание в присутствии более чем тысячи хасидов Хабада. После ряда выступлений были зачитаны вслух резолюции. Одна из них извещала о том, что раввин М. Шнеерсон назначен наси Хабада.»

Он здесь в комнате

Однажды раввин Зевин получил письмо, где к нему обращались как «Наш учитель и наш раввин, *гаон*, хасид, министр Торы.»

В Шаббат во время фарбренгена раввин Зевин начал плакать. «Пожалуйста, не примите это, как личное оскорбление, — сказал он группе, направившей это письмо, — но позвольте сказать, что у меня на душе. Всю свою жизнь я стремился следовать по пути хасидизма, как учили наши Ребе. Но горе мне, что я попал в такое положение и ко мне обращаются с «дикими титулами», которые подходят только для тех, кто не следует по пути хасидизма...»

«Будучи в преклонных годах, — рассказывал раввин Шмуэль Элазар Ґальперин, — раввин Зевин говорил мне, что Ребе отправляет ему мацу каждый год перед Песахом. Я заметил: «Ребе всегда о вас думает». «Это правда, Ребе всегда обо мне думает, — ответил раввин Зевин. — Но если бы он действительно знал мое истинное состояние, он наверняка бы так не делал...»

«Сын раввина Зевина умер незадолго до него, — рассказывает раввин Глиценштейн. — Раввин Зевин был уже стар и слаб. Семья не сообщила ему об этом. Спустя некоторое время ему довелось увидеть объявление в газете о мемориальном мероприятии, посвященном «сыну раввина Зевина». Поняв, что произошло, он начал плакать непрестанно. Он был настолько безутешен, что его жена начала опасаться за здоровье мужа. Мой дядя, Реб Авраґам Ханох Глиценштейн, был очень близок к раввину Зевину. Она позвонила ему и попросила дядю немедленно приехать. Однако ему тоже не удалось успокоить раввина Зевина, поэтому они решили позвонить в 770. Они сообщили обо всем раввину Ходокову, и через несколько минут он вернулся с инструкциями Ребе. Ребе дал указание рассказать раввину Зевину о следующем. Дед Ребе, Ґарав Меир Шломо Яновский, потерял сына в молодом возрасте. Он тоже очень сильно переживал. Ребе Рашаб послал ему письмо (оно, как Ребе указал, совсем недавно было опубликовано в книге Толдот Леви Ицхак[28]), которое принесло ему утешение. Ребе попросил, чтобы мой дядя прочитал это письмо раввину Зевину. Мой дядя передал сообщение Ребе и прочитал ему это письмо, после чего раввин Зевин успокоился.

Перед кончиной раввина Зевина Ребе очень детально интересовался его здоровьем. Однажды раздался звонок от раввина Ходокова. Он спрашивал, было ли какое-либо улучшение в состоянии раввина Зевина. Человек, взявший трубку, ответил, что не было.

Час спустя, раввин Ходоков перезвонил: «Ребе хочет знать, *уверены* ли вы, что не было никаких улучшений?»

Как оказалось, раввин Зевин в тот момент действительно полностью вернулся в сознание.

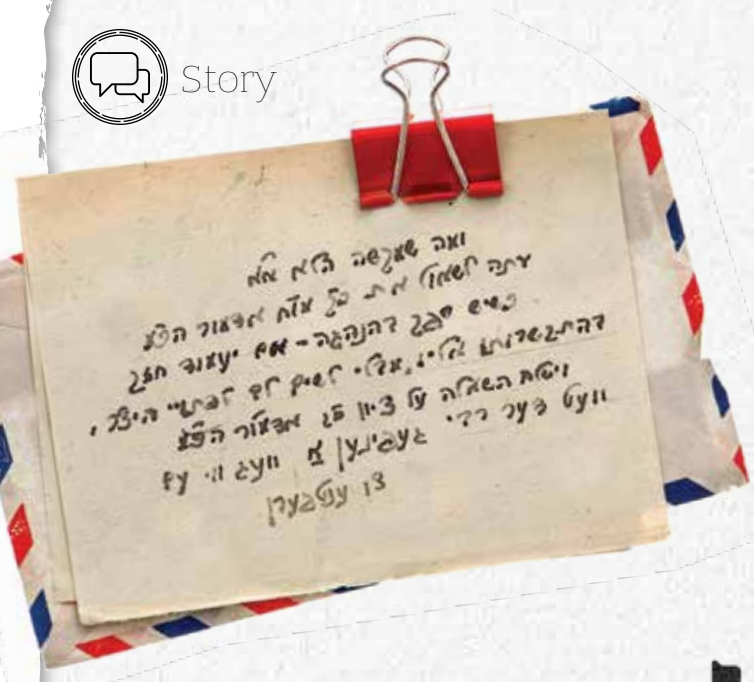
~

Он покинул этот мир 21 Адара 5738 (1978) года, после болезни в возрасте 92 лет.

«После его кончины, — рассказывает раввин Глиценштейн, — его жена приехала на Тишрей к Ребе (в 5741-1980 г.). Нахождение там настолько ее потрясло, что на йехидуте она начала плакать: «Мне очень жалко, что мой муж, раввин Зевин, так и не заслужил того, чтобы оказаться здесь.» Ребе ответил: «Почему вы говорите, что раввин Зевин не заслужил того, чтобы быть здесь? Он находится с нами здесь в этой комнате...»

---

1. Повторно напечатано в *Kfar Chabad Magazine* номер 1216 стр. 18.
2. *Торат Менахем 5744* т. 2 стр. 766. Перевод с книги *Early Years* стр.169.
3. *Kfar Chabad Magazine* выпуск 1416 стр. 41.
4. 10 Элула 5715. *Игрот Кодеш* т. 12 стр. 33.
5. 5 Хешвана 5717. *Там же* т. 14 стр. 58.
6. 26 Хешвана 5717. *Там же* т. 14 стр. 116.
7. 10 Элула 5715. *Там же* т. 12 стр. 33.
8. 8 Ияра 5717. *Там же* т. 13 стр. 40.
9. *Kfar Chabad Magazine* выпуск 1416.
10. 15 Кислева 5729. *Игрот Кодеш* т. 26 стр. 46
11. 10 Тамуза 5719. *Игрот Кодеш* т. 18 стр. 444.
12. 14 Хешвана 5725. *Игрот Кодеш* т. 23 стр. 284.
13. 10 Ава 5716. *Там же* т. 13 стр. 362.
14. 11 Тамуза 5740. Книга *Hamahapecha Shel Doreinu* стр. 17.
15. 14 Адара I 5714. *Игрот Кодеш* т. 8 стр. 224.
16. 25 Тевета 5718. *Там же* т. 16 стр. 238.
17. *Санґедрин* 15а.
18. Стр. 329.
19. *Kfar Chabad Magazine* выпуск 1416.
20. Книга *Ликутей Ґашас ЛеґаАризаль*, в конце Брахот.
21. *Шаббат* 106.
22. 3 Тишрея 5108, *Игрот Кодеш* т. 2 стр. 241. 8 Хешвана 5708, там же стр. 260.
23. *Beis Moshiach выпуск 134 стр. 33.*
24. Стр. 347.
25. 13 Ияра 5735. *Игрот Кодеш* т. 30 стр. 200.
26. *Kfar Chabad Magazine выпуск 1416 стр. 41.*
27. 19 Элула 5710. Книга *Yimei Melech* т. 3 стр. 1178.
28. Т. 1 стр. 60.



דער רבי וועט געפינען אַ וועג...

מוקדש לחיזוק ההתקשרות
לכ"ק אדמו"ר

נדפס ע"י
הרוצה בעילום שמו

Незамедлительный ответ

Рассказывает раввин Исроэль Либерман (Цзюлун, Гонконг)

Наш *шлихут* [жизнь и работа с евреями в определенном месте по поручению Ребе] в Цзюлуне, Гонконг начался примерно два с половиной года назад, в середине 5777 (2017) года. Первые несколько месяцев было особо трудно. Нас преследовали постоянные проблемы и неудачи, которые поглотили настолько, что в определенный момент я начал беспокоиться, подходил ли нам этот *шлихут*. Эти сомнения одолевали меня несколько недель.

В *Рош Ходеш* [первый день месяца] Тамуз того года после встречи с несколькими людьми на деловой выставке я возвращался домой в совершенно расстроенных чувствах. Тяжесть наших проблем легла на меня непосильной ношей.

Когда я вошел в наш Дом Хабада, то с горечью произнес: «Думаю, пришло время пересмотреть наше решение переехать сюда на *шлихут*. Похоже, здешние проблемы нам не решить. С каждым днем становится все сложнее и сложнее за всем поспевать. Я думаю, что мы не сможем продолжать *шлихут* здесь. Давай свернем все дела. Есть достаточно вариантов, мы сможем найти *шлихут* где-нибудь в другом месте, где будет полегче.»

Моя жена ответила: «Мы являемся *шлухим* [посланниками] Ребе. А ты до сих пор не написал Ребе о наших здешних проблемах. Сядь и напиши Ребе письмо со всеми подробностями. Опиши все, что происходит и потом посмотрим, что делать дальше.»

Около 12-ти часов полудня я наконец смог отложить все дела, сосредоточиться и поведал Ребе обо всем, что было у меня в голове. Я подробно описал все наши насущные проблемы и в завершение добавил то, что сказал жене:

РАВВИН ЙОСЕФ ХИТРИК (ВТОРОЙ СЛЕВА) И ЕГО ДРУЗЬЯ ВО ВРЕМЯ ИХ ШЛИХУТА В АВСТРАЛИИ, 5733*-5735*

РАВВИН ЙОСЕФ ХИТРИК В БЕЙТ-ХАБАДЕ Г. ЦЗЮЛУН, ГОНКОНГ, С РАВВИНОМ ИСРОЭЛЕМ ЛИБЕРМАНОМ

«Возможно, это является знаком, что нынешний *шлихут* не для нас, и нам стоит поискать *шлихут* полегче. Ребе, пожалуйста дай мне четкий сигнал». Закончив, я послал письмо по факсу на *Оѓель* [место упокоения Предыдущего Ребе].

Через несколько секунд, примерно в 12:45, раздался звонок в дверь. Мне трудно описать тот шок, который я испытал, увидев, кто пришел. Когда живёшь в Гонконге, ты просто так не сталкиваешься с людьми на улице. Как правило, всех находишь на деловой выставке, и только изредка какой-нибудь турист попадает к тебе домой. Однако, к моему большому удивлению, на пороге моего дома стоял раввин Хитрик и его жена, прибывшие из Святой Земли из Цфата.

Я машинально выдал: «Раввин Хитрик, как вы здесь оказались?!» Он спокойно ответил: «У тебя есть «лехаим»? Давай вместе скажем «лехаим», и я тебе объясню, что именно меня сюда привело.» Я быстро принёс водку и закуску, и раввин Хитрик начал свой рассказ:

«В 5733 (1973) году я удостоился быть одним из *бахурим* [студентов ешивы], которых отобрали для поездки на *шлихут* в Мельбурн, Австралия. Перед отъездом нас позвали на *йехидут* в комнату Ребе.

Обычно на такой встрече присутствовали и те посланники Ребе, что только вернулись из Австралии, и те, которые только выезжали туда. Так было и на этот раз. Наша группа находилась в комнате Ребе рядом с окнами, приехавшие *шлухим* стояли около книжной полки, а секретарь Ребе раввин Ходоков был около Ребе.

Перед тем, как обратиться к нам, Ребе попросил раввина Ходокова позвать всех, кто был в предыдущие годы в *шлихуте*.

Когда они все вошли, Ребе начал произносить Маамар на слова Талмуда «Человек не должен расставаться со своим другом...». По его окончании Ребе нам сказал: «У моего тестя, [Предыдущего] Ребе, был обычай посещать раввинов тех городов, где он останавливался во время своих поездок». Ребе дал нам указание нанести визиты раввину Джакобовицу во время нашего нахождения в Лондоне, и раввину Зевину, когда будем в Эрец Исраэль.

Из-за этого я принял решение, что каждый раз во время путешествия, где-либо остановившись, буду покидать аэропорт и навещать местного раввина или *шалиаха*.

Сейчас я опять на пути в Австралию, также, как и в тот раз. Поскольку у меня остановка в Гонконге, я попросил своего шурина, который часто ездит в Гонконг, объяснить мне, как проехать в Дом Хабада.»

Тогда я спросил у раввина Хитрика: «Почему Вы приехали ко мне, а не к раввину Авцону, своему родственнику, к тому же более близкому Вам по возрасту?» Он ответил: «Мой шурин дал мне этот адрес. Я не знал, в какой Дом Хабада он меня направляет.»

Когда я это услышал, то сразу понял, что это и есть ответ Ребе на письмо, которое только что написал. Для меня это был четкий сигнал, что Ребе поддерживает продолжение нашего *шлихута* в Гонконге.

Я встал и принёс письмо, которое послал Ребе примерно час назад. Когда раввин Хитрик начал его читать, мы оба переполнились эмоциями.

Задним числом я теперь понимаю. Это был только один момент, очень особенный момент в моей жизни, когда я ощутимо увидел, что Ребе действительно находится со своими *шлухим*. Ребе ясно дал понять, что его заботят наши проблемы, что он меня слышал в момент колебаний и сразу же откликнулся с поддержкой.

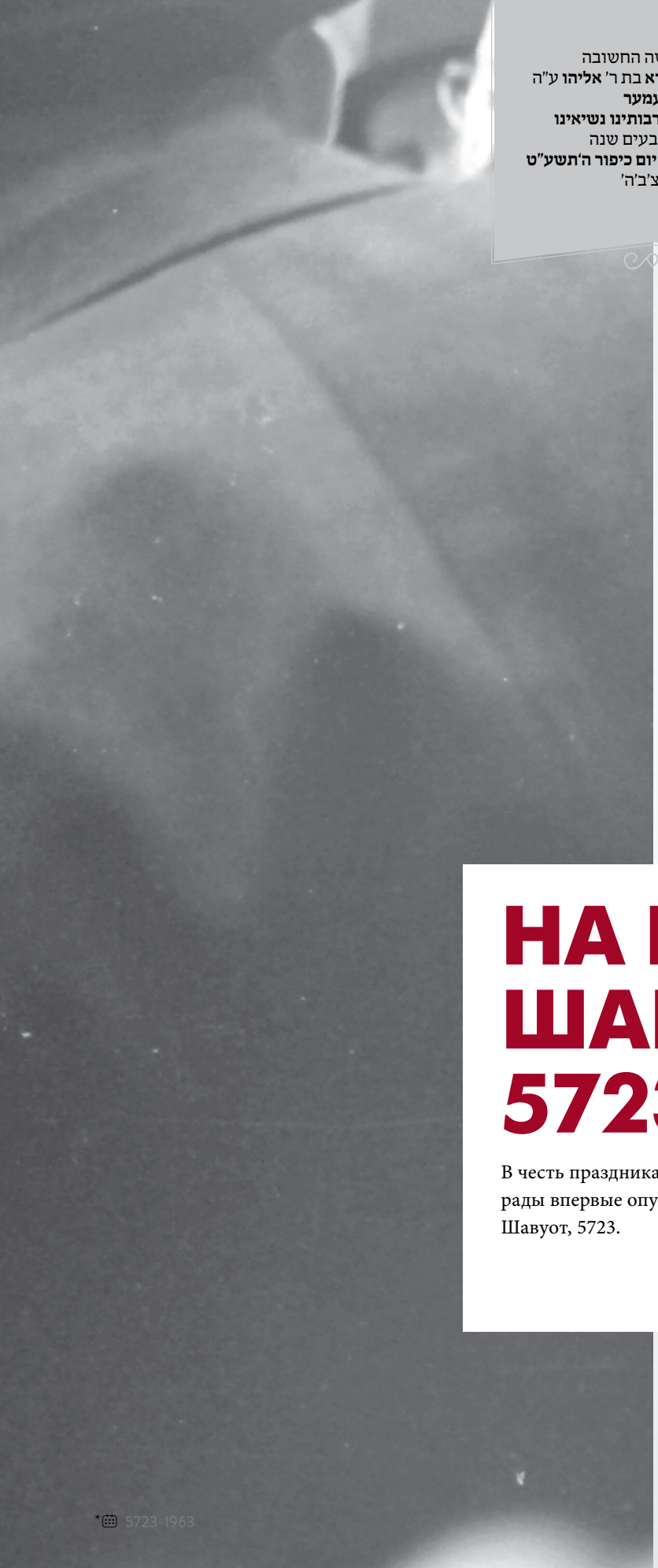
Разумеется, моя точка зрения в отношении нашей ситуации сразу же изменилась. Ответ Ребе поднял меня так высоко, что внезапно все наши проблемы стали казаться очень маленькими и неважными по сравнению с тем, что мы только что пережили.

ВАШИ ИСТОРИИ

Вы можете поделиться своими историями с журналом A Chassidisher Derher написав на электронную почту .

5733-1973, 5735-1975

לע"נ האשה החשובה
הרבנית **חיה זעלדא** בת ר' **אליהו** ע"ה
קרעמער
שלוחה דכ"ק **רבותינו נשיאינו**
יותר משבעים שנה
נלב"ע יום **הקדוש יום כיפור ה'תשע"ט**
ת'נ'צ'ב'ה'



ВПЕРВЫЕ!

НА ИСХОДЕ ШАВУОТ 5723

В честь праздника Шавуот, отмечаемого в этом месяце, мы рады впервые опубликовать фотографии, сделанные на исходе Шавуот, 5723.

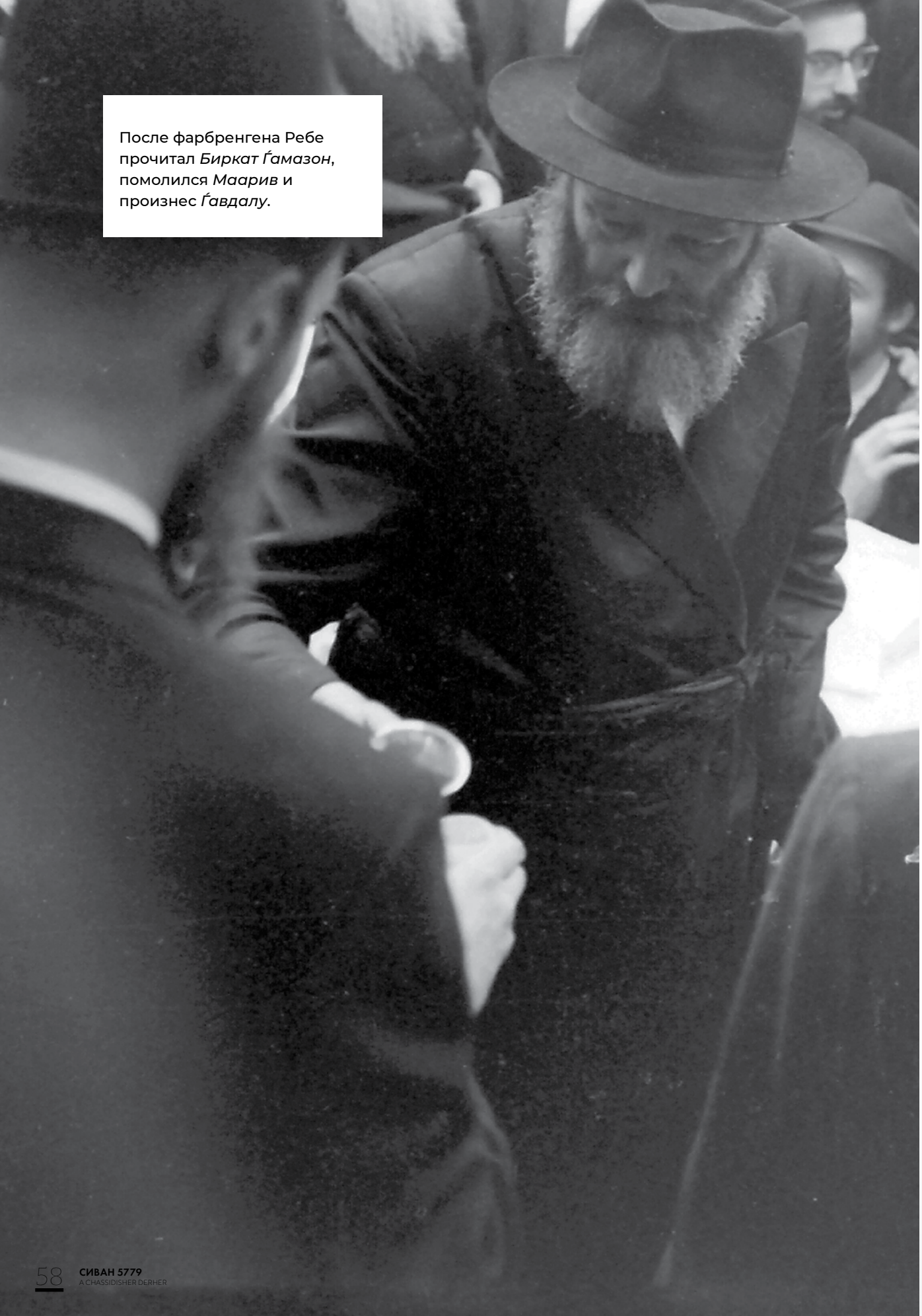
*5723-1963

Ежегодный *фарбренген* Ребе в честь Шавуот начинался ближе к концу второго дня *Йом Това* и заканчивался спустя несколько часов после окончания *Йом Това*. Тем, кто не имел возможности прийти пешком на фарбренген, это давало возможность приехать на машине, успеть присоединиться к фарбренгену и получить *кос шель браха*.

Во время *фарбренгена* Ребе приглашал многих людей подойти и получить *лехаим*.

Раввин Моше Ковальский приносит Ребе поднос с *бикурим* [«первые плоды»], как он делал каждый год.

В конце фарбренгена Ребе попросил присутствующих спеть *нигун* Алтер Ребе «Далет Бавот». Затем спели *нигун* «Не журитесь, хлопцы». Ребе встал и энергично подбадривал поющих.



После фарбренгена Ребе прочитал *Биркат Ґамазон*, помолился *Маарив* и произнес *Ґавдалу*.

После фарбренгена Ребе раздавал *кос шель браха* всем присутствующим.

מוקדש לחיזוק ההתקשרות לנשיא דורנו
כ"ק אדמו"ר זצוקללה"ה נבג"מ זי"ע
בקשר עם יום הבהיר כ"ח סיון

לזכות
השלוחים ומשפחותיהם שיחיו
בכל קצווי תבל, שיכוונו ושימלאו רצון קדשו של
כ"ק אבינו רועינו
בתכלית השלימות, ולגרום לו רק נחת רוח רב,
מתוך בריאות הנכונה בגו"ר, בני, חיי, ומזוני - ובכולם רוויחי.

נדפס ע"י הרה"ת ר' **יוסף** הכהן וזוגתו מרת **מאריאשע באדאנע**
ומשפחתם שיחיו
דערען

לזכות
הרה"ת ר' **יוסף יצחק** והרה"ת ר' **בנציון משה** שיחיו
להצלחה רבה ומופלגה בגו"ר בעבודתם הק' ובחייהם הפרטיים במיוחד

נדפס ע"י אחיהם
הרה"ת ר' **שניאור זלמן** שיחי' **קאזין**

לזכות החיילים בצבאות ה'
עמליה חוה, לוי יצחק, רבקה לאה, מנחם מענדל, אהרן אליעזר, וירחמיאל בנימין שיחיו
שיגדלו להיות חי"לים, לנח"ר כ"ק אדמו"ר

נדפס ע"י
הוריהם ר' **דוד יוסף** וזוגתו מרת **מלכה שרה** שיחיו **מדינה**

DEDICATED TO
MENAHEM MENDEL AND
CHAYA MUSHKA ELGRISHI
IN HONOR OF THEIR WEDDING
18TH OF IYAR LAG BAOMER 5779

BY THEIR PARENTS
RABBI **CHAY** & **DINA AMAR** &
RABBI **GABRIEL** AND **MIRA ELGRISHI**

מוקדש לחיזוק ההתקשרות
לכ"ק **אדמו"ר נשיא דורנו**
נדפס ע"י ולזכות
הרה"ת ר' **לייביש משה**
וזוגתו מרת **רינה**
ילדיהם **קיילא באשא, בנציון דוד,**
אליהו איסר, רבקה שיינדל אלטא
שיחיו
גולדהירש

לעילוי נשמת
הת' **מנחם מענדל** ע"ה
בן יבלחט"א הרה"ת ר' **שלום** הלוי שליט"א
ברוכשטט
נלב"ע **א' סיון ה'תשע"ז**
ת.נ.צ.ב.ה.נדפס ע"י גיסו ואחותו
הרה"ת ר' **מנחם טוביה**
וזוגתו מרת **הינדא יוכבד** ומשפחתם שיחיו
גרייזמאן

A Chassidisher Derher
Vaad Talmidei Hatmimim

770 Eastern Parkway
Brooklyn, New York 11213

ПОДГОТОВЛЕНО В ПЕЧАТЬ ПРИ ПОДДЕРЖКЕ
БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОГО ФОНДА 770
CHARITY770RUS@GMAIL.COM